

# BULU' KUUPPA

SURA' KAREBA BASA KONJO

Juma', 7 Januari 2005

taung 1, lamoro 1

## Pa'pau pa'tarimana Bupati Bulukumba mange ri nipa'rie'na sura' kareba a'bicara Konjo, bungasa lanipalelena mange ri tau tabbalaya

Dame mange ri kau ngase' siurang pa'-kamasena Alla-taala na barakka'na pole.

Sukkurua na ku'puji mange ri Karaeng Alla-taala, nasaba' rie'ja tau a'ra' ampiikkirii iareka na anjama-jamai nikuaya pa'bajuang sura' kareba a'bicara Konjo iamintu nubungasa nahajua Yayasang Bulu' Kuuppa. Na iaka isse' iami inni jama-jamaang hatang sukkara'na nangnganre hattu na doi' na pikkirang sikua lohena.

Punna nipikki'-pikkirii sanna' sikiddina pantamakang doi' iareka sahala lanauppaya punna tala nikua paccei, mingka ia injo nikuaya pa'bajuang kahajikang toje' sukkarai, onjongpa isse' nikuaya la'sareki se're kahajikang mange ri sesena tau tabbalaya, poko'na injo nirekeng kabiasaangna tau Konjoa (antama' to'i ada'a) ri Bulukumba.

Narie'mo pole tau maraeng tania tau battu ri singkampongta (Indonesia), la'sare sumbangang a'pabattu kareba mange ri tau tabbalaya na la'baju sura' kareba a'bicara Konjo. Na sikua lohena basa iareka ada' pada-padanna ri Bulukumba a'kulle nihaju kareba, mingka ri Bulukumba to'ji napile. Iami injo na nakke pammarenta ri Bulukumba a'tarima kasia sikua lohena.

Narie'mo inni pale' ambattuiki dalle', sanna' kukaa'rakinna inni jama-jamaanga bara' a'kullei a'sare silohe-lohenna kahajikang mange ri sesena kamponga/ pa'rasangenga na tau ammantanga ri lalangna, na sakulle-kullena a'sare pangngis'e mange ri tau pantaranggangna Bulukumba angkua ia injo ri Bulukumba lohe pa'pakasannangang na pa'pakarannu-nyahaang a'kulle nibattui, pada nirekeng Kassi' Pute ri Tanjung Bira na Pa'bajuang Lopi ri Tana Beru na Tana Toa Kajang Le'leng na Koko Gattaya nusiluaranga na lohe pole buangangna. Ri Bulukumba lohe siloheang ka injo Bulukumba nisarei pa'kalumannyangang ri Puang Alla-taala, lohe cengke na kopi na panili na pare na sikua buangangna juku' ri tamparangna nuluaraya a'kullesi a'bau pammiaraang juku' sunu balaho na napoleong na doang, na lohe to'i pangngempangna. Iareka a'ra'ki a'modala ri maraengangna jama-jamaang, naloheomo tau naupa'ki su'rung kamunnina.

Iami injo na rie'namo inni **Sura' Kareba Bulu' Kuuppa** a'bicara Konjo, maemaki massing ampakahaji'i tannangta na ki'sare kareba, tau maccana Bulukumba (panritaya) na pammarentaya na gurua na tau nipa'taua sikuaya buangangna, mae ngase'ki a'sare kareba



nuhaji'a mange ri sesena kahajikangta ngase'.

Na kupamarimi inni pau-paungku na ku'sare haji' tarima kasi mange ri iangase'na tau ampiikkiria iareka tau a'kahajuanga mange ri kahajikangna Bulukumba bungasa'na Yayasang Bulu' Kuuppa. Salama'ki anjamai inni jama-jamaanga. Rupa'na sangnging nisarejaki kagassingang na kasagenaang.

BUPATI BULUKUMBA  
H.A. PATABAI PABOKORI

\*\*\*\*\*  
dem meq R k Ÿ qes S\$rq  
pkmesn al-tal n brkn  
poel .

j • > a n • t J meq R kreaq  
al tl , nsb Reaj t Ÿ ar  
a PKRA Aaerk n aj m-j mA  
N• a y pb—aq i r kerb  
a Bcr Kj o AaM Š E‡qs  
nh—a yys †œ • †œ p.

Nak Aes AaM AN j m  
j maq htq' i krn nqr h Š  
n doA n PKrq' S• a l oehn .

t n NPK-PKRA sn SKDn  
pt mkq doA Aaerk shl  
l n †œ py t n tl N• a  
pecA,Mqk Aa Aj o N• a y  
pb—aq khJ kq t oej i kRA,  
a oj oq'pes N• a y l serK eser  
khJ kq meq R esesn t Ÿ  
t bl y , pokon Aj o Nerekq  
kBsn t Ÿ koj oa R †œ b .

Na Rea mo poel t Ÿ mreang  
t Na t Ÿ b Š R Skf oqt ,

I ser i bqq a pb Š kerb meq  
R t Ÿ t bl y n l b— i r kerb  
a Bcr koj o . Na S• a l oehn  
bs Aaerk ad pd-pdn R  
†œ• b a• el Nh— kerb, Mx  
R †œ• b t oJ n Pel . AaM  
Anj o n nek pmert a t Rm  
kSa S• a l oehn . . .

AaM Aj o n Rea n mo AN  
i r kerb †œ • †œ p a Bcr  
Ka oj o , mea MK mSq a f k-  
hJA t nqt n Kser kerb,  
t Ÿ mc n †œ• b (pZ t y)  
npmerty n f> a n t Ÿ  
Npt Ÿ a S• ay †œ qn, mea  
qesK a ser kerb EhJ a meq  
R esesn khJ kt qes' .

n • pmRM AN p Ÿ -p Ÿ • n  
• ser hJ t Rm kS meq R  
Aa qesn t Ÿ a FK Ra Aaerk  
t Ÿ a k h—aq meq R khJ kn  
†œ• b †œ qn yys †œ • †œ p .  
Sal mK aj mA AN j m-j mq.  
> pn sQq Nserj K kgSqq n  
kseg nq . p †œ pt bW

## Tupa'sapu le'leng battu ri Kajang ammangeii kantoro pammarenta ri Mangkasara

Aggenna kunni-kunni palakara gattaya ri Bulukumba tala rie'pa katappukangna. Pinsikurangangmi tau Kajanga mange ri Mangkasara ri kantoro gubernur na kantoro DPRD propinsi anggera katappukang palakara tana nunalamungia gatta PT Lonsum.

Allonna salasa tanggal 14 Desember 2004 sikura oto tere' tau Kajang ammakeang le'leng ammangeii kantoro pammarenta lasiitte Amin Syam. A'ra'na tuKajanga lanapauangi angkua anre'pa nangnguppa nunaminasai ri sesena ballinna tanana. Rue passala naera tuKajanga iamintu nisambeang tanana iareka PT Lonsum ansalaii Bulukumba. Ka nakua tuKajanga, injo PT Lonsum rie'mi ruang pulo taung labbi narampo' rajja'a ri Kajang.

Labbii sijang kunjo mange a'gora-gora tu'pa'sapua aggenna amminro ngase' na anre' manna se're tau antarimai battu ri kantoro pammarenta.

Punna nilangngerei kasabbiangna tau lanri rajja'a Kajang pangngare'na nirampo'i ri PT Lonsum. Saba'na nangkua kamua injo ka biasana tana luara nalamungi batara iareka bue nangngassele a'tong-tongang.

Naia pangngakuangna lanri PT Lonsum injo tana napa'lamungia gatta na napa'paenteng pabere anunna bede' pammarenta na rie' bede' sura' nipabbiang (ijin) sikurang pulo taung allalloa. Nampa pole maengmi bede' PT Lonsum ampainroangi rajja'a sikurang bilangang iareka a'sabbu hetto tanana rajja'a.

Injo haji' toje'ka anre'mo nasusaii pammarenta langngera ongkos pa'pakahajikang tallasa. Mingka anre' napikkirii angkua nukaminang haji'a kedde' ri tallasaya iamintu nipikkiri nurie'a pa'sahalang ri pimbali tau. Na talia kalea nipikkiri mingka kipikkiri ri sesena tau tabbalala lampakahaji'i tallasaya.

Lanri PT Lonsum a'sabbui tau Bulukumba napajama kunjo antallasii na bijanna pole. Punna anre' nipaenteng panjamaang anre' ki'kulle a'tallasa. Manna rie' batara ta punna anre' pabere anghallii anre' kimmuntulu doi' pajama kokoa. Kamua to'mi injo lanri paberea, punna anre' batara tala jarii rie' nipabere. Nupoko'a kapang mae nipikkirii nukaminang haji'a iamintu nu'kullea sipasahali lanri rajja'a na lanri PT Lonsum todo'.

Punna nipasimpadaii kariekangna PT Lonsum na kaparalluangna rajja'a maka anterea hattalang punna anre' nagaukangi pammarenta. Ebara'na PT Lonsum a'lampa battu ri Bulukumba sikurang sabbu tau Bulukumba katanrengang pangnguppaang? Antere' to' pakua pangnguppaang pammarenta?

Rie' pa'pau angkua a'kaloroi bokoa na ribokoi sassa' lalanga. Inni pole kinahanhai. Maka a'kullei rajja'a butu' kagau'-gau' a'lampa ri kantoro pammarenta punna anre' tau angkompai?

Rie' pa ta'tora' biasa nampa kisassala kalenta pitigau'-gau', mingka ta'bulu'mi. Mae pada a'pikkiriki nuluara na lantang. Jako na kaparalluang tau sitau mingka nuparallua kaparalluang tau tabbalala. MKS



## Kamateang Sikalabini

Rie' kampong arengna Basokeng ri biring tamarangga ri Dwi Tiro, BontoTiro. Tusikalabini bahinenna arengna Cayati, buru'nenna arengna Muh. Basran, nuberu battu ri Makka. Nampami tallung allo allantena ri balla' battu ri Makka na nakatappusi nyaha. Kamateangna Cayati ri allonna Juma'tette' sampulo ri ele'na iamintu natabai garring nunikua katimboang lalang. Naileiji dottoro mingka tala a'kullemi napammari. Iami injo garringna saggenna angngerangi Cayati nakatappusi nyaha.

Buru'nenna Muh. Basran ri hattunna niunjuru bahinenna rie' paunna ri tau tabbalaya nakua: "Aki rolo' angkakii bahinengku, kitajanga." Iami injo ansabakii tau rateea ri balla' alannasa namassing a'kuta'nang lalang nyahana, angngurai narie' paunna buru'nenna ri hattunna lanierang a'lampa nikahangang.

Sanggenna ammannyangmo taua, nammentengmo buru'nenna amange ri bahinenna anghau possi'na. Maingnapa injo nampami napabbiang taua angngerangi bahinenna annimpoporong ri balla' nitarrusang mange ri kuburua.

Narapi'i hattu pa'sambajang subu, ri maengnemo a'sambajang buru'nenna antama'mi ri pa'tinroangna, na nakeo'mi kamanakangna siurang arinna mange ri ampi'na na nakuamo: "Kunni-kunnina nakke lakupinahangi bahinengku nasaba' ta'bulu' maingma sijanji labbi riolo rate ri butta lompoa."

Ammarangmi kamanakangna na nakeo' ngase'mi sibija. Anre'mo pole maraeng napau nubattu ri kalenna maraengangna "Hailaha Ulallah," sanggenna nakatappusimo nyaha.

St. Haena na Supandi  
Hila-hila, BontoTiro

## Apa inni niare' sura' kareba Bulu' Kuuppa?

Limang pulo taung riolo, manna rioloangna hattu Nippong na Balandia, gitte tau Konjo sikiddijaki. Mingka kunnikunnina tabbalamaki, na taliajaki tabbala kunre mae ri tana Konjo. Rie' pole siloheang ri sikuntuta ammantang-mantangmi ri Mangkasara, rie' todo' tau a'lampa ri Kolaka na ri Kalimantang na ri Malaysia na ri maraengangnaya pole.

Pila' ta'tasaki, pila' ta'bage-bage kisa'ring, talia gara-gara maengki a'besere, mingka gara-gara sukkara'na angngurang bicara ka sikalereiki. Ebara'na rie' rua sikalabini, manna sampulo ana'na, suangi a'r'a'naisse' apa massing nahaju na ante'i mae ajangna iareka ana'na. Mingka punna rie'mo ampu, ampu riha na ampu kulantu', onjongpa isse' ampu to'ro, lanikurami pale'? Antere'mo pakua ri sesena sampo pinruang na pintallung na pingngappa' pole? Manna rie' tau sippa'na sombere, kulle kapang tala ganna' a'pulo-pulo urangna. Antere'mo pakua ri seseta tau Konjo a'kulie sipa'bicara, manna siitteji, ka loheta kamunnina a'bilangangmaki sabbu kapang.

Kaporeangna ada'ta a'kulie mulai lannya'. Kakaddorang kampong kurang. Manna kakaddorangna pasibijaeng ta'kariri'mi. Apa saba'na? Gitte massing a'tangngaengki a'boja katallasang. Ma'nassa paralluki angnganre. Na punta massing a'boja doi', inaimo angkatutui ada'a? Inaimo anjagaii pa'se'reang kamponga? Inaimo a'kulie angngitie lerei nulanjaria sallo' sollanna ri taung ri bokopi iareka sampulo taung nidlekanga na kimmuntulu ngase' pa'sahalang?

Injo se're pa'sabakeng na lambua' sura' kareba basa Konjo. Iamintu sollanna a'kuliekipi nusirattanga, kariekang kurang tana na lohe tau anre' kale napoloplongangi kasampangangta. Nubiasaya ampakaseppangi taua, iamintu punna a'tallasai kale-kalenna. Apa saba'na? Ka pila' lohe tau a'samaturu' anjama, pila' balloi katallasangna.

Inni-kunni anre' napa'pada riolo. Hattu riolo rie' tana na kurang tau na lohe kasampangang. Riolo manna sitau a'kulieji nasalai bijanna, nampa antama' ri boronga na annabbang, nampa angnguppa koko iareka galung. Sitaung maengna injo nanjarimo turie'-rie', assalang anjama sarringi. Kamunnina anre'mo nalomo. Apa anjari alleangna anre'mo napada riolo? Maka salai Alla-taala lanri sikiddina tana napa'jariangki? A'nassami anre'. Iareka maka gittemi sala lanri lohe ba'lalona tuhusengta? Manna anterea pa'pihali nusirattanga, kariekang kurang tana na lohe tau anre' kale napoloplongangi kasampangangta. Nubiasaya ampakaseppangi taua, iamintu punna a'tallasai kale-kalenna. Apa saba'na? Ka pila' lohe tau a'samaturu' anjama, pila' balloi katallasangna.

Inni se're pa'pa'tuju kapang: Kuddeka rie' ri sikuntuta a'lampa naung ri Mangkasara na anre' kale pasisambungangna na tau maraeng. Nukaminang kasino-sino iamintu punta a'dakka. Assalang rie' bokongta, kulle kapang lanteki naung ri Mangkasara na salama'. Iareka kuddeka a'lampa naungki ri Mangkasara na ki'dongko' bendi na siajoe tedong kipake. Punna pakunjo bateta, rupa'na anre' napeso' tedongta ri tingang lanteta. Mingka punna a'ra'ki a'lampa naung ri Mangkasara na ita' lante na lomo pole, hajikangki a'dongko' oto seja. Punna oto seja kidongkoki ammanjengki ri lohe tau iamintu: ri sopiri na ri pabal' bensing na ri pata pangnganreang todo'.

Iami injo na kiare' haji' punna a'lampaki ri dallekang a'rurung-rurung.

**2. Pammile nuniare' haji':** Punna a'naha-nahaki, anre' na'nassa apa lanjari ri boko, manna ammukona. Mannaki

massing a'ra' ammuntulu kahajikang, anre' na'tantu haji' nulakipisa'ringia. Rie' se're pa'pangngajara angku amangki punna lohe ampangngajariki. Nasaba' pakunni: kulle kapang tala rie' tau a'tungkai ammile nukodi, mingka situjuangnaji nammuntulu kodi. Na injo nukodia biasa battu ri pammilena to'ji. Gara-gara injomi na hajikangki a'samaturu' a'lampa ri dallekang sollanta a'tarrusu sipainga' na sipangngajari ri sesena iangase' palakara. Sibalekangna, kulle kapang nukalekalennayaji lomo niboce, mingka punna tabbalaki sukkraini nipa'lampa-salai.

Na inni pole: a'nassami katallasang haji'na tau tabbalaya, a'kulie to'i napumanakiang ta'se'rea tau. Sibalekangna na anre' na'nassa: katallasang haji'na tau sitaua anre' na'kulie lante kale-kale ri paranna. Suang anre'. Battuangna injo, punna sipa'dakkaangki ri dallekang na kisitunrangi, ammuntulu ngase'ki haji', manna tau nuanre' kalea na'kulie (iareka nuandaya) a'geo' kale-kalenna.

Iami injo na sura' kareba **Bulu' Kuuppa** nipa'rie'. Ri sesena arengna, pakunni pa'nassaangna. Rua saba' sin-toje'na. Nubungasaya a'nassa iamintu rie' pasimpadaangna kabupateneng Bulukumba na areng sura' karebata. Numaka ruana iamintu gitte tau Konjo suang angngitsei Bulu' Bahokaraeng kunjo ri kasa'rakang allo alleangta a'kulie angkuu: "Bulu' kuite." Mingka battu ri sikuntuta tau Konjo nusibilangang sabbu kulle kapang rie' a'bilangangji tau maeng antanggai a'genna bahonna lapung bulu'. Injo tau sikiddia a'kulie angkuu: "Bulu' kuuppa." Kasabbiangna tau angnguppayaa tala simpadai anunna tau nungngitsei.

Iami injo na nipilei areng **Bulu' Kuuppa**. Sollanna kasabbiangta, pabaca sura' kareba inni, a'kulie balloang na hajikang na luarang na lantangang ri boko mae naia nukamunnia. A'ra'ku ngase' ri **Bulu' Kuuppa** iamintu amboneangki sura' karebaya inni na ukirang nuhaji'a ri seseta ngase'.

Pa'tujungna **Yayasang Bulu' Kuuppa** napanjariki ngase' ampupatai sura' karebaya inni. Ilalang sikurang bulang nidlekanga inni a'ra'ku a'geo' langgaukangi sura' karebaya alleangna taliaji nipa mingka a'botti toje'mi: **battu ri tau Konjo assala'na na nihaju ri tau Konjo to'ji bonena na mange ri tau Konjo pa'tujungna**.

**Sura' kareba Bulu' Kuuppa Tu'bacaya tungngukiri'na todo' pole**

Kingai tappu-tappu sipalangi? (Kulleangmaki a'baju pakunjo kedde') Kingai carita riolo? Sirattang punna rie' sajara kamponga? Kingai pa'nassaang a'baju dumpi? Ako kareba tau matea? Apa pole?

Apapaji pangnguppata, kipauang saa. Hajikangi sura' kareba **Bulu' Kuuppa** numaka ruaya sallo' naia nukunnia, assalang kipa'nassaanga nukingaia na nutala kingaia.

**Pammanralang:**

CV Adi Perkasa  
Jalan Talasalapang  
Ruko BPH Blok 0-1 No.B  
Makassar 90022

## Kacamatang tau Konjo

Rie' bede' tau Konjo ammatang ri iangase' kacamatang ri sibatuna kabupateneng Bulukumba. Ri karua kacamatang bede' na sangga lohena. Manna kamua injo, sura' kabara **Bulu' Kuuppa** rie' appa'ji kacamatang pasisambungangna ri nubungasaya inni. Kacamatang nuni-kuanganga iamintu Bonto Bahari na Bonto Tiro na Herlang na Kajang. Battu kunjomaki a'boja kareba na battu kunjo to'mi kabattuang pa'pasiarang ri sesena tau nianakang na tau a'nikka na tau mate pole, na kunjo to'mi pole nierang sura' karebaya nipa'taha-tahaang.

A'ra'na **Yayasang Bulu' Kuuppa** pila' luarai najampai sanggenna iangase' tau Konjo ri sibatuna Bulukumba a'kulie nakambiang sura' karebaya inni. Sabbararamaki rolo' sinampe' tau kunjoa mange iareka kipasiisse'a ri pa' cama'ta.

Mange ri jannanga:

A'biringmi ruang taung kulangngere angkuu larie' sura' kareba na basa Konjo. Mangngang kusa'ring a'tajang.

Kipa'rupa sai pa'tujungta na hebbere.

Pabaca nampa,  
Ali ri Ere Dabbung

**Sura' battu ri pabacaya**

Rie' kasampangang ri sesena tau nua'ra'a ampaltei pangnguppana, batena iamintu a'bajui sura' mange ri sura' kabara **Bulu' Kuuppa** nu'kuliea nipantama' ri ukirangna arengna: "Battu ri pabacaya." Ninanromi ri kantoro cama'ta.

Mange todo' ri tau nulohea pikirangna iareka nalantang, rie' kasampangangna anjari paukiri, batena iamintu a'bajui karangang sikali ilalangna tuju allo.



**Pa'pau nusirattanga?**

redaksi	jannang kareba
editor	jannang panrala
percetakan	pammanralang
dicetak	nipanrala
ruangan/rubrik	latta/bili'

**Kelong Sura' Karebaku**  
A'taungna inni a'kinara  
Anghoja-hojai belaku  
Lanri a'ra'ku  
Sijitte-sijitte a'bicara  
Mallingmi kuantalai  
Kuera ri Alla-taala  
A'rapping a'bicara  
A'baju sura' kareba  
Sura' kareba Bulu' Kuuppa  
Sura' a'bicara Konjo  
Baloi kapang  
Nisambung na nipaanjari  
Ammuko membara narie'  
Cari'-carita kareba haji'  
Baloi nikiring  
Nipaanjala ri sura' kareba  
M. Bakri Akhmad, Hila-hila 3/2004

### Angngura kisa'ring?

Angngura kisa'ring ambacai nukikambiangai ri limanta kunnikunnii? Rannuki iareka anre'? Numakkalaki iareka kingngarrang? Ta'rui' kisa'ring iareka ta'duddu'? A'ra'ki tarrusu a'baca iareka ganna'mi sikali inni?

Manna apa-apa pikkirangta, ma'nassa sura' karebaya inni a'kulie nipa'nikahajiki. Kipauang saa pikkirangta!

Apa nukingaia baca? A'kulie nitambai! Apa nukiandaya baca? Punna lohe tau sipangnguppa, nipa'mmari kedde'.

Rie' harupu' sukkara nibaca? Anterea? Ri sesena harupu' lontara, nitambai iareka nikurangi?

### Patanggong:

Benedict Andrey Dicky Salindeho  
Yayasang Bulu' Kuuppa  
Kotak Pos 1419  
Makassar 90014

## Tau angnganje'

\*Kunni-kunni labbi 1000 nu'nasaya paoje' ri Bulukumba. Punna nirekengi tau angnganje'a, manna rie' pulo sabbu, mingka lohe tau oje' anre' sura'na.

\*Ballo rie' tau angnganje' ri desaya. Punna angnguppai bala tala angnguraji ri sesena tau rie'a sura' oje'na ka rie' atorangna pulisia. Ri hattunna ammulai angngalle sura' oje', mulaimi a'banyara sura' kacilakaang, punna angnguppai bala niongkosii.

\*Rie' haji'na rie' kodina tau nioje'a: Lohe tau angku: "Haji' oje'a, punna a'kulle minto'ji antama' oje'a napalanteki ri ampi' balla'a. Ita'ki allante manna rie' apa-apanta naturangimaki."

\*Lohe todo' tau amalla' aoje'. Ita' angnguppa bala, ita' todo' angnguppa garring battu ri anging, hambah, bosi. Ongkosona biasa sirattangji, biasa sisabu ri otoa, ri oje'a lappi ruanna, ta'rua sabbu.

\*Biasa anre' nasirattang lohena nauppaya paoje' na otoa. Biasa ta'sampulo labbi nauppa amminro-inroi Kajang na Tanete. Lohe todo' sopiri pete'-pete' angku: "Loheangangi nauppa paoje'a na nakke sopiria."

MegaDia' KJ 2/04

i r kerb fœ • \$ p  
Šbcy Š „ KRn  
t o d o p o e l

## Ri maengnamo PAMMILU

Sanna' roa'na hattu kampanye ri anre'pa PAMMILU. Ri narapi'mi hattuna se're paratai lohenamo arappunga tau lohemni na gambara ulunna parataina a'lampa marang-marang: "Tallasai XXX, tojjo'i antama' tangngana. Nasaba' iami inni taunna a'ra'i natahangang katallasangna rajja'a ri butta Kajang, Herlang na Bontotiro."

Mallingi rolo' ri lapanganga ammarang-marang nampa pungkahana angkuai: "Tallasai XXX, ako alleseki ri gambara'na XXX. Hojai taunna nu'kullea ampasitolongangko katallasangnu."

Ri maengnamo ammarang-marang napau-mi ri tau tabbalaya angkuai: "Sinampe' punna nisalaii kunni mae niatoro haji'-haji'i pa'lampaangna, ka lohe bala ri annorangna." Iami ri maengna a'pau pakua injo ansulu' ta'se're-se'remi motoroa niparioloii ri pulisi. Nasaremo isse' pulisia pa'painga': "Ati-atiko, ako rieki allaloio."

Mingka tala najampaiji pole, nahalu-halu to'ji siondang-ondang ana'-ana', na sikalinna a'lampamii, ammarang-marangmi ri annoranga tarrusumi a'gora-gora taunna sarringmii. Sanna' rannuna amminahang ana'-ana', manna sinjo'e'na anre' nasanna' tungkulu paratai injo.

Mallingna hattu kampayne allo-allo kamuami injo. Aruppung tabbalaya tau siurang motoro, oto nunibelo-belo gambara ulunna paratai, nampa a'lampa mange-mange marang-marang na siondang-ondang. Sanggenna rie' sikuntu loko' ri motoroa'na silappo iareka a'dabbung. Rie' loko'-loko'ji, rie' todo' nusanna' loko'na.

Biasa rie' tau angkuai ri sibatuna Indonesia, "Punna anre' na'kulle angngatoro kampanyena, ante' pakua na'kulle angngatoro nunammarentaya punna ia nipile?" Lohe tau maraeng angkuai ri sesena kampanye, "Napela'-pela' doi' siloheang. Hajikang napake doi' injo antulungi rajja'a."

Lohe janjinna pungkahaya ri kampanyena, na kunni-kunnina lohe kasaheangna ampa'piiteng taunna batena ampasitolongangi katallasangna tau tabbalaya situru' janjinna. Haji' punna nau'rangi pasang-pasang Amma toa ri sesena pammarentaang.

Muh. Satria, Herlang na urangna pole.

## Lohe kajariang silappo

Sinungka'nna



lohe oje' ri tana

Konjo na lohe

todo' tupata motoro, sangnging rie' nikua kacilakaang. Ebara'na ri allonna sanneng tanggala 18 Oktober 2004 ri tette' karua ri ele'a na silappo motoro Smash kabattuangna battu ri pangngolo Tanete na nungngerangai tau Sangkala na motoro Supra Fit kabattuangna battu ri pasara Kalimporo na nungngerangai niare' iIrdan (Toto), tau Jampang desa Tambangang. Naia isse' taunna pa'padapadaji aloko'na pada to'ji apanra' motoro'na.

Pangngare'na sabbi tungngitte'a nakua: "Injo rie' oto pete'-pete' battu raja mae ri Tanete na patimperton lurang ri Jampang, anjariang injo motoro Smash, tappa' naalle to'i annoranga ri kanang nasaba' pangngare'na a'ra'i nalimbang iareka napabettai injo otoa. Mingka rie' to'mi motoro Supra Fita battu lau' mae. Anjariang silappomi motoroa battu lau'na motoro battu rajaya. Injo motoro Smash nubattua ri Sangkala a'tanggong lampakahajikii injo motoro Supra Fita pole. Nasaba' naare'i kalenna mintodo' asala."

Ri allonna rabai tanggala 20 ri tette' tuju ri ele'a na silappo para motoro Vega na motoro Smash. Nungngerangai Vegaya niare' iBiling, amuru'na ruang pulo taung. Na'gandeng pole bahine, pada-pada ammantang ri Ganta' desa Bonto Biraeng.

## Pasang ri Amma Toa Kajang

Ikau karaeng siurang ada'a

Pakahaji'i jari-jarina,

Nasaba' tuhusengnu bajung karaeng  
bajung ada';

Nasaba' punna salai jari-jarinu

Iareka rie' pauangna nanjari pammarenta,

Ammanraki tau tabbalaa;

Tangnga nakajariang areng pole.

Nakua pole pasanga ri Kajang:

Ikau ada'a, ikau karaenga, lambusu bu'rungko,

Pa'la'langangna angkuaya,

Battunna pammarentaya parallui alambus.

Jari punna rie' pammarenta beru nipile

Namaingmo nilanti', manna kamua mamo;

Punna nakajariangjako tinanang,

Napanakarangjako juku',

Napammattikangjako tua',

Na pa'lo'lorangjako ere,

A'baijako ri barumbung;

Mingka punna tangnga nakajariangko,

Pettai kalennu, kamaseang kulantu'nu,

Ka bola-bola pa'lettekang.

Naia pammarentaya

Parallui napakahaji' ngase' taunna,

Punna anre' nakullei a'pakahaji',

Nipalettei ri tau maraenga nu'kullea.

Jari parallui a'patantang prinsip angkuai:

Sabbarako nu'piso'na nipainroko mange ri batenu.

## Pammileang Kapala Desa ri taung 2004

Langase' tau angngisse'i ri sesena pammileang pammarenta ri taung 2004, taniaji pammileang taunna DPRD, nusanna' roa' ri tana Konjo, mingka ia todo' pammileang presideng Indonesia beru numpa'dabbung tumallinga ammarenta. Langase' injo nipile ri rajja'a, mingka a'kulle nikuaya nunahaju pammarenta nulerea battu ri kampong-kampong anre' nasanna' ampakata'kariri'i tau Konjo allo-allo. Nunapisa'ringia tau Konjo allo-allo iamintu panggaukangna desana.

Biringmi limang pulo desa ri appa'kacamatan ri tana Konjo, na limaji desa nisambe ri taung 2004. Siloheangna kapala desa ri tana Konjo anjama tarrusu na anre'pa narapi' hattuna nisambe.

Se'reji cama' nisambe ri taung 2004, iamintu ri Bonto Tiro. Abdul Rahman cama' beruna

Naia motoro Smasha nungngerangai nikua iBaha', amuru'na kurang labbia tallung pulo antuju taung, ammantang ri Sengka Tallu desa Bonto Baji.

Pangngare'na tau sabbi pangngitte'a iamintu iVank: "Injo motoro ruaya pada-padaji kabattuangna, iangase' battu ri pangngolo Tanete. Mingka injo Smasha tappa' allekkoi motoro'na antama', sanggenna injo motoro Vegaya tappa' nalappo to'mi battu ri boko, alleang pada anrabba."

Rua-ruana motoroa pada panra' ngase', na iajia injo gandengangna iBiling, iamintu bahinea, ta'salai giginna ruang pappa'.

Rie' pangnguppana tau angkuai lohena pangngerang motoro kurang kaati-ati, andana tunru' ri atorangna pulisia. Injo tu'motoroa biasa naisse'i atorang mingka nangai to'i angngerrang pammehaang iareka kabattakang.

Pasilappoang nungngerangai sitau tumatte iamintu ta'kulingi ri Pa'tingkaseng Jawi-Jawi na Balambassi. Injo aloa sattu tanggala 23 Oktober 2004 ri tette' lima ri subua, na sopiri'na niare' iUto', amuru'na pa'kapang rie'mi ruang pulo ansalapang taung, ammantang ri Sengka Tallu desa Bonto Baji".

Na injo motoroa, motoro SupraX nungngerangai nikua iJafar, amuru'na tangnga sala to'i labbia ri ruang pulo taung, ammantang ri Padang-Padang Tana Jaya.

Injo otoa kabattuangna battu ri Kassi Kajang na'lurang juku' lamange ri Pasara Bakeru. Mingka nakamasseang nyaha nasaba' iangase' nunaparinaha-nahaya, a'giling amminro anjari kacilakaang.

Naia to' injo motoroa, pangngare'na taua angkuai battu ri Palampang, mingka injo na

Jari punna pammarentaya  
Anre'mo nakullei naatoro taunna,  
Nakua pasanga ri Kajang angkuaya:  
Punna a'danggangmo pammarenta,  
Panra'mi intu lamung-lamunga,  
Punna panra'mo lamung-lamunga,  
Kabiloangmi [bangkuru'] pammarentaya;  
Punna kabiloangmi pammarentaya,  
Ruttungmi intu pa'rasangenga.

Iami injo naparallu taua sipainga'  
Mange ri kahajikanga ri paranta tau,  
Nakua pasanga ri Kajang, angkuaya:

Nasekko' pau      nesk o p Y  
A'bulu sipappa'    a t l o Spp  
A'lemo sibatu     a el mo SbS  
Tallang siphua'   t l q Sp w  
Manyu' siparampe m~ Sp rep  
Lingu sipainga'   L , Sp A q  
Mate siroko'       met Sr o k o

Angngu'rangi mange ri tau Rie' a'ra'na,  
Nililiang sikuntu pa'pisangka'na tuma'buttaya  
Sallu ri ajoa  
Ammulu ri adahang  
Lambusui kigattang  
Nigaukang sikuntuna a'ra'  
Pa'suroangna pammarentata.

Syamsir, Makassar

labbimi ruang bulang. Tau Bonto Tiro to'ji, mingka nampanna anjari cama' ri pa'rasangengna. Se're todo' pammileang kapala desa ri Bonto Tiro, iamintu ri desa Paku Balaho. Drs. Firman, nuriolo anjama ri LKMD, ambetai kapala desa mallinga, naniangka' ri tanggalang annang bulang sampulo taung 2004.

Se're todo' pammileang kapala desa ri Bonto Bahari. Ri anre'pa nalabbusu hattunna na a'ra'i ammari A. Baso B. Manahang, iami injo na annoddo' poleang rajja' ammille kapala desa beru. Appa' tau antama', na Amar Ma'ruf Mustari, S.Ag. ambeta ngase'i na anjari kapala desa beru.

Ri sibatuna Herlang anre' manna se're kapala desa nisambe na anre' todo' pammileang kapala desa.

Tallu pammileang kapala desa ri Kajang, iangase'na ri rambangna Amma Toa. Desa mallingna ri Tana Toa, iamintu Kahar Muslim anjari anggota DPRD, iami injo na parallu

subu amminro nasaba' pa'tujungna lantama'i ri Kassi' iamintu jamaangna ri Koperasi Pannaroang Pangnginrang. Mingka apaji kajariangna, anre' maraeng angkuai nasalai babinenna, tau toana siurang bijabijannaya na ri sikuntuna urang-urangnya.

Na injo pa'tappukang nyahana, asampangji allante rolo' ri balla' gerringa, nanampa bakkena nierangi mange ri balla' tau toana iamintu ri Kassi' Kajang.

Na rie' pole lurangna injo otoa nummantanga a'cidong ri dallekang, aloko' sanne' to'i, manilariang todo' mange ri balla' gerringa, mingka Alhamdulillah, nasaba' sampangji nitulung nyahana.

Iajia kapanrakangna otoa a'lappoi antama' ulunna, mingka ladda'pa isse' motoroa nasaba' aancuru minto'i iangase' palasti' pa'bungkusuna.

Manna tu'motoroa sala, punna oto nabali nassa to'ji otoa niare' sala, ka ia lompo. Rugi iangase'na punna anre' natunru' ri atorangna a'padakka oto iareka motoro. Tu'motoroa anre'mo, tu'otoa cilaka todo' lanri lurangna loko', tu'pata oto sanna' rugi lanri ia lambanyara ri sesena iangase'.

Punna doi'ji karugiangna taua, niare'i hattala, mingka punna anre'mo taunna rugi toje' nutala nikullea ansambei.

Allo-allo rie' kareba ri sesena tau alloko' gara-gara silappo motoro. Biasa tungngerangai motoroa anre' SIMna na biasa todo' anre' doi'na nulapabanyara ri pa'paka-hajikangna motoro iareka ri ongkosona balla' gerringa iareka sambe-rugina. Punna ana'anakji nassami tutoana parallu a'boja doi' ambanyara sollanna anre' nanitarungku ana'na.

Ante' pakua na ki'kulle patappu'i pasi-lalongang oje'/pamotoro nupila' allo pilo' lohe kajariang kodi? Apa pangnguppata? Apa lakihaju?

Nursalam KJ

## Telepong



Ammulaimi nijama nipantama' telepong samaraya ri tana Herlang, Kajang, na ri kampong maraengangna pole. Rie' se're kaupakangta ri sikuntuna taua. Punna rie' pepa' lanipau ri bijanta, ri anrongta, russana'ta, na ri urangta, anre'mo na gitte kunjungi mange ri balla'na, anre' to'mo tau lanisuro a'pasilante bicara angngerrang pasang. Biasa dedde' kulantu', na inni massing rie'mo niballaki na a'kulle tau sisambung sa'ra tau lerea ngase'.

Mingka rie' todo' kakurangangna, iamintu iangase'na gitte to'ji banyara, manna talia gitte ampare. Punna ana'ta ampare sobbui telepong naurang bicara purinanna ri Jakarta biasa anre' natu'rangi na ita'i nirapi' sibilangang sabbu rupia ongkosona. Gara-gara injo lohe tau andai ampantama' telepong ri balla'na; napake mamii telepong samaraya.

Mega KJ

nisambe. Salam nipile ri rajja'a anjari kapala desa beru ri desana Amma Toa. A'nassami hattala jamaangna kapala desa beru lantarang ruaiji Amma Toa na anre'pa nipatappu'i palakarana.

Ammari sinampe' M. Arsyad Patawari S.E. ammarenta ri Malleleng gara-gara a'ra'i anjari anggota DPRD. Anre' nata'pile parataina, iami injo na anjari isse'i desa Malleleng. Kaitteangna ningai ri rajja' kunjoa mange.

Ri desa Pantama kapala desa mallinga ta'pile poleangji anjari kapala desa beru, iamintu M. Ali dg Tojeng

## Kagassingangna Kalenta

Igitte rupa taua paralluki sangnging anghojai a'rungang kagassingangna iareka a'kulleangki alere battu ri kagarringanga. Tala ric' kapang se're tau a'ra' agarring iareka adodong. Tau ma'pa'rasanggenga ri Kajang loheji anre'pa nata'atoro katallasang-na sanggenna biasaijaki nataba garring.

Hattu biasaya a'lele garringa iareka asamarai dodonga ri kampongta iamintu: Bungasa pasisambeangna hattua. Ebara'na maeng timoro iareka bambang alloi nanjari hattu pahosi iareka pasibalikangna. Ri maraengangnaya pale' padayami hattu baddo' lolo na hattu pao. Saba' punna pasisambeang hattu, batang kalenta anre' nakullei lacciri ampasirattangi batena ainginga. Naia punna hattu paoi iareka hattu baddo' loloi biasana alohei katingalo. Na injo katingaloa a'kullei a'palele ru'musu iareka langnga-langnga garring, iareka maengi battu ri ru'musu'na tau garringa na napasilele mange ri kanre-kanrena tau gassinga. Sanggenna tau gassinga sumpae' anjari to'i pole garring. Jari pila' lohei tau garring.

Na punna lanjagai ngase'i kabattuangna gerringa paralluki antangkasi pammantangantha, labbipaya katangkasangna batang kalenta. Ibara'na: Kitangkasi ngase'i sepa' a'rungang ereta ri anre'napa nabattu bosia iareka baloboa. Kisarring na kipa'se'rei garohonta nu'kullea narumungi katingalo simpadaya ahang pao, ahang loka, ahang baddo' lolo. Namaraengangnaya pole anre' na'kulle nitalasang mange-mange.

Na nuparallua nigaukang ri sesena katangkasang batang kalenta, ibara'na: Anrioki kaminang sikiddina pinruang siallo na aki kaluppaai ammake sabung panrio. Kibunrului giginta punna maengki angnganre iareka kaminang sikiddina pintallung siallo. Pakeangta parallui sangnging atangkasa.

Na punna kigaukang ngase'mo injo panjagaia ri anre'napa natabaki garring, na iaiji garringta aki ammantang anghoja-hojai iareka ammannyang ampina'-pina'na'i. Na punna injo anjari, parallu lacciri kierangi mange ri Puskesmasa (balla' gerringa) iareka ampuangi pajamana kagassingangna.

Araki a'padai bohe-loheta riolo. Raung kajuji narammangangi kalenna tau gerringa iareka nasuro assalaji ri sanroa. Injo pakunjoa anre'mo na'kulle nigaukang. Ara laloki "a'toli pammajaki na ulu batu" (tala allangngere pa'painga' iareka tala allangngere pa'suroang ri paranta tau). Na punna kikullemo anggaukang ngase'i injo pangngatorangna kagassingangna, a'kullemaki nikua aleremi battu ri kadodonganga.

Garring nusuanga rie' iamintu: Ta'tai-tai na pirua' (muntaber); ahambangi nammore (flu). Punna garring ta'tai-tai na pirua' iami inni garring kaminang sanna' balana. Saba'na a'kullei taua akalabbusang ere ri lalang kalenna. Jari punna alohei ere ansulu' battu ri batang kalenta, injo parallui nisambei. Iamintu pannyambeinna: ere golla na ce'la a'pakunni: Angngalleki ere numaenga nipa'rere sikaca, nampa nipantamaki golla kassi' sitangnga saggenna se're se're', na nitambai bage appa'na se're' ce'la. Nampa nigaru' iareka nipasilau'i anggenna ancuru ngase'. Punna ancurumi nipainungangmi tau ta'tai-tai pirua'a. Na punna ammiruakiji nipa'kulung pole aggenna aballo amminro pa'pisar'ing-na injo taua.

Sikua'ji injo lakupalabbaangki uru-uruna. Gassing intu labbi haji' naia maraenganga.

Sultan - Sumalaya, Kajang

## Ohang nupimbalia

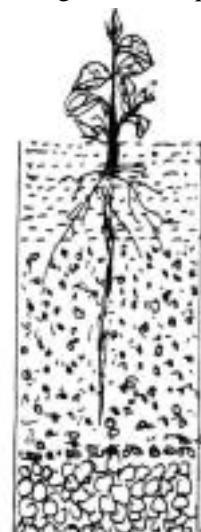
Suang rie' rua iareka lohe tau iareka pole sibatu kampong sisala pangnguppa. Sollanna rie' kasampangangta sisambe pikkirang, larie' ukirang niare' "Ohang nupimbalia." Sikali ambua' injo ukiranga na se're palakara nupimbalia lanibicarai ilalangna. Sihali tau antungkului palakaraya injo angkuang balloi na annaba na inni saba'na. Sihaliang tau ambaliangi angkuang injo kodi na sala na inni saba'na. Pabacaya to'pa a'kulle ampa'tappu'i anterea naare' annaba. Na sura' kareba nuntolai sallo' pabacayami a'kulle antambali pikkirangna to'ji. Taliomo pangnguppana numaengamo nipantama' kipalante mae, mingka punna rie' palakara haji' nunrui'ki nihaja kedde' tau nulambicarai, pau sai. Nuni-pantama'a iamintu numa'ring rie' pangnguppana pimbali na talia nunipirangga ri pammarenta iareka na ri Alla-taala.

Kunni mae rie' palakara nu'kullea nibicara punna niare' sirattang, ebara'na: Arisang, rie' haji'na na kodina; Ammake pupu' Kimia ri kokoa

Ri kamunnina anre' nasikidi tana tala a'kulle natimboi lamung-lamung. Sanggenna patanna nasalaimi kampongna, rie' a'lampa ri kotaya, rie' todo' a'lampa a'boja tana maraengang, rie' todo' a'lampa ansulukang kampong ibara'na ri Malaysia, na ri maraengangnaya pole. Punna pakunni tarru'-tarrusu, kajariangna a'kullei labbusu pakokoa ri kampong-kamponga. Sukku' ballona kapang punna nihojai anu'kullea nigaukangangi tanaya na co'mo'.

### Apa niare' tana?

Tana iamintu pammantanganha sikuntu lohena olo'-olo', lamung-lamung, tau, olo' nucaddi-caddia (*mikroorganisma*), na maraengangnaya pole. Injo tanaya a'lapi'-lapisii. Punna nikenkei naung niittemi lapisi'na tanaya. Lapisi'na tanaya tallu lapisi'i, iamintu:



**I.** Lapisi sukku' ratea (*topsoil*): tanja'na sikola' lolo, sikola' toa, iareka le'leng. Kapala'na ga'ra tallung pulo senti. Iami inni lapisi tana co'mo', nasaba' lohe assi tana haballaki.

**II.** Lapisi tana rahaya (*subsoil*): lapisi tana raha labbi kapala na nusukku' ratea. Tanja'na labbi sinarai na *topsoila*, na kurang lohei assi tanana.

**III.** Batu-batu: Sikidji assi tanana, biasa minto'i anre' apa-apa assi tanana. Inni lapisi tana sukku' iraha.

### Apa assinna tanaya?

Co'mo' iareka dokkongi lamung-lamunga battu ri assi tanayaji. Punna simbarang-barangi iangase'na buang-angna assi tanaya, tantu co'mo'i lamung-lamunga, mingka punna pasibalekangna, tantu dokkongi lamung-lamunga.

Rupa-rupanna assi tanaya iamintu:

1. Assala'na nubattua ri anginga = carbon, hidrogen na oksigen.

iareka na anre'; A'sikola samara iareka a'sikola ri nuta'tujuja; Haji' iareka kodi punna rie' koperasi; na lohe maraeng pole.

Kipalantemi mae pangnguppata ri Yayasang Bulu' Kuuppa na kinanroi ri kantoro cama'ta.

Palakara nubungasaya kibicarai iamintu ri sesena pa'cicilang.

## Pa'cicilang

### —Apa haji'na a'cicilia:

Pangngare'na ipung Banong, sala se're padanggang ri Kalimporo Kajang angku: "Punna a'cicili maha anre'pa naganna' doi'a nipahalli ri sesena nuniparalluanga, a'kullemaki ammake todo', maha mamo angku riolo riboko iaiji nibanyara'na, mingka anre' to' isse' nasikali."

Naia to' isse' pangnguppana ipung Amir na ipung Aco' angku: "Cobana ammalliki oto, na nibanyara ngase' memang ballinna, na'kulle anre' kummake oto sanggengku amate. Mingka sukkura, ka nasaba bungangku a'cicili na kummake todo' oto sanggenna alappasami."

### —Apa kodina a'cicilia:

Se're to' pangnguppa battu ri pung Rabi' ammantang ri Sapiri Kajang angku: "Injo a'cicilia biasana anre'mo na'pada balinna punna nibanyara ngase' memang." Pangngare'na, pa'pada ri hattunna maeng a'cicili lipa' na ri hattunna nibanyara memang, sisalana ballinna rie'ja sanggenna 10.000 rupia, na nangai to'i sanggenna 25.000 rupia. Na injo lipa' nahallia, padaji tanja'na siurang ca'na.

Rie' todo' angku: "Nakke maeng a'cicili oto. Naia ri hattungku la'cicili, rie' memang nihaju iamintu nikua pasipatantangang battu ri tu'pacicia na ri tu'cicia angku: 'Punna narapi'i tallung bulang sitampe-tampe na anre' nibanyara angku injo oto a'kullei kualle pole amminro.' Nahaji' niisse'na angku injo angngeranga oto biasaki natuju lurang, biasa to'i nasala tawa, siurang pole biasa to'ki nataba nikua kacilakaang."

Jari apa nakua injo ipung Uddin: "Punna anre'pa sanggenna, ammari mari samako rolo' ammake, maha ribokopi intu ammakejako punna rie' mintodo'ja dalle'nu." Nursalam KJ

## A'pakaco'mo' tana dokkong

2. Assala'na nubattua ri lalangna tanaya = *nitrogen, posfor, kalium, calcium, magnesium, sulfur*.

Langase'nami injo pasileo' ilalangangna tanaya anjari assi tana. Pada to'mi injo pupu'a; sitoje'na assi tanaji nipasileo'. Naia lamung-lamunga assi tanayaji kanrena. Punna kurangi assinna tanaya, tantu pa'rei lamung-lamunga. Apa pa'cappakengna? Apa lanigaukang? La'lampaki ri Malaysia? Jaki rolo'!

A'pakaco'mo' tana dokkong.

Tanra-tanrana tana dokong:

- ajapa'i (anre' nahoho)
- karangoangi
- anre' natimboi lamung-lamung

Tana nunilamungia a'tarru'-tarrusu na anre' na niparakai iareka anre' nanipainroi assi tanana anjari dokkong. Lanri kumanami injo punna lanipainroi assi tanaya, parallui nigaukang batena, iamintu:

1. A'lamung pok'o kaju:

Poko' kaju sukku' balloa nilamung:

- lohe aka'na, kaddoro na lantang naung
- a'kullei lassiri natongko' tanaya
- anrampang raungna

Matu-matunna pok'o kaju mage ri tana dokkongia iamintu, aka'na natahangi assi tanaya, raungna alla'langii tanaya, iami injo na anre' nakarangkoang.

2. Ninangkalai:

Matu-matunna na ninangkalai nikellai ta'kahuru. Punna ta'kahurui, a'kullei nataba ainging. Sanggenna assi tana nabattua ri ainginga a'kullei antama' ri tanaya.

3. A'deppo (*a'bedengang*)

Punna tana ta'tiling nihajuangi deppo nu'kullea antahangi assi tanaya. Mingka punna tana lappara, anre'ja naparallu.

4. A'tahru garoho:

Garoho nu'kullea nitahru iamintu:

- garoho balla', pada kanreang-ako samo palasti', bassi na iangase' nuanre'a na'kulle hebbere jappo'.
- tai olo'-olo'; ibara'na tai jarang, tai bembe na maraengangnaya pole.
- raung-raung, pa'kattangang, pa'gagajiang, lohe pole maraengangnaya.

Matu-matunna: Injo garoho, sintoje' toje'na rie' monena niare' *zat organik* na *anorganik* nubattua ri assi tanaya na a'kullei amminro anjari assi tana pole, punna jappo'mi.

Hattu sukku' balloa a'tahru, iamintu ri hattu pammula timoro. Kapala'na ga'ra tuju senti ri bahonna tanaya.

5. Nihebbesi EM4.

Rie' ri tokoa nabal' nikua EM4. Monena EM4a iamintu olo' caddi-caddi (*mikro-organisma*) anre' nikullei angngittei.

Matu-matunna EM4a; a'kullei napsulu' assi tana nurie'a la langangna garo'-garohoa.

Batena nipake EM4a:

- nipasileo' ere, pasimbarangangna: 1 bageang EM4: 15 bageang ere.
- nihebbesiangi. Sukku' ballo punna karahie'i.

6. Nitongko'i.

Pa'tongko' sukku' balloa nipake iamintu palasti' a'kullei natarrusu sinara mata allo. Punna a'ra'ki atutu, a'kulle to'ji raung-raung.

Matu-matunna na nitongko'i iamintu, nikellai EM4a lassiri napansulu' assinna tanaya battu ri garohoa. Nasaba' injo olo' caddi-caddi (*mikroorganisma*) nurie'a ri EM4a, anre' nakullei anjama punna natabai aing.

Tette' salapang ri ele'na kihasai ere bahonna palasti'a. Inni nigaukang allo-allo (ri hattu timoro). Punna turungmi bosia (hattu bara'mi) nihungkarami pa'tongko'-na nanampa ninangkala.

7. A'lamung ruku' *kacang-kacang*

Ri maengnamo ninangkala, taniapa lamung-lamung a'kiasselea nilamung. Mingka lamung-lamung salaya. Sukku' balloa iamintu kacang-kacang arengna. Pa'pada nalamburga *Andoronemen* (gattaya) ri Balanri.

Matu-matunna, ri aka'na kacang-kacanga rie' ammantang olo' caddi-caddi sanna' (*mikroorganisma*) nu'kullea angngallei assi tana nummantanga ri ainginga, arengna: *nitrosomonas, azotobacter, clostridium* na lohe pole maraengangna.

Punna ganna'mi sitangnga taung umuru'na kacang-kacanga nila'la'mi, na nipa'se're ri kalibbonga. Nampami pole kinangkala. Punna rie'mo a'kulle kiitte sisalana ri hattunna bungasa na ri maengnamo nigaukang.

Salama'ki anggaukangi.

M. Ishak, Guru Biologi, Bulukumba

Apa kaminang parallu ri sesena sura' kareba basa Konjo? Iamintu sollanna iangase' bonena niukiri ri tau Konjo aggenna gitte to'ji anjari patanna sallo'.

Lohe kareba ri linoa inni, mingka nutojeng-tojenga niminasai tunggala battu ri gitte, iamintu karebanta to'ji. Ibara'na kareba ri sesena **kalassukang ana'**, **pa'bakekaang** iareka **pa'tompolang**, **pa'sunnakang**, **pa'kalombaang**, **pa'tammakang sikola** (TK na SD aggenna sikola tinggi sanna'), **pa'buntingang**, **kamateang**, na maraengangnaya pole.

Pa'tujungku lanipantama' karebanta na simpada nukibacaya iraha inni na ri lahaba tuju pole, iamintu nipasimmaraeng ta'se'rea buangang kareba. Kerebanta nukibacaya ri sura' kareba maka se'rea inni, mallingmo

anjarina na anre' nasangka'. A'pakua'mi injo ka hatangi angnguppa kareba kamua inni punna talia tappa' battu ri numpisa'ringia! Sibalekangna, lomoi niuppa punna kipikatui karebanta.

Biasa arengji na tanggala na pammantangang nipantama' anjari pa'nassaang nu'kullea nibaca. Mingka punna rie' kareba nutala biasa, ebara'na tukunre mae sibali tubattu-battu, iareka sampulo tau nisunna', na maraengangnaya pole kipa'nassaji. A'kulle todo' kipantama' poto.

Pakunni batena punna rie' kareba: Kibonemi raha mae (iareka kiukiri mamii ri karattasa) na kipakunjoi ri kantoro'na pa'sambena pa'cama' (sekcam), nampa lanialle ri tunisuroa.

1. Arengna tu'tanggong/tu'pau?
2. Apa anjari (nianakang, nisunna', tumate na maraengangnaya pole)?
3. Sikuranna?
4. Arengna tau nunibicarai?
5. Buru'ne iareka bahine?
6. Amuru'na?
7. Pammantangangna (antama' to'i kacamatang, desa, dusung)?
8. Arengna tutoana, punna kalassukang na maraengangnaya pole?
9. Arengna tutoana buntinga na pammantangangna pole rua-ruana?
10. Pa'nassaang maraenga.

### Tau Konjo Beru Abunting

Herlang:

#### Tugondeng:

Rostati ana'na Sangkala na Rante, **Lassanru**, sibuntingi **M Rusli** ana'na Basri na Sabombong, **BontoSura**, 3-9-2003  
Nurhayati ana'na Sajuang na Jumaang, **Lassanru**, sibuntingi **Sarianto** ana'na Wirio na Satni, 27-9-2003

#### Singa:

Rosmawati ana'na Baco na Sarintang, **Saukeng**, sibuntingi **Usman** ana'na Lantara na Sitti, **Kec. Bura**, 6-9-2003  
Jusmawati ana'na Abd Wahab na Jawa, **Bonto Manai**, sibuntingi **Amri** ana'na Tahiruddin na Nanro, **EkaTiro**, 24-9-2003  
Endang ana'na Hasanuddin na Rohani, **Tuhalolo**, sibuntingi **Ariandi** ana'na Naim na Syamsiah, 5-9-2003

#### Tanuntung:

Asriani ana'na Hasa na Suriati, **Banyoro**, sibuntingi **Sudirman** ana'na Mappi na Rassi, 10-9-2003

Irma Surianti ana'na Mappilong na Bau, **Banyoro**, sibuntingi **Syamsul Bahri** ana'na Zainal Abidin na Sitti Hawa, **Balik Papan**, 20-9-2003

Tina Astuti ana'na Abd Kadir na Bombong, Kel. **Tanuntung**, sibuntingi **Ambo Tang** ana'na Sakka na Isa, **Bassiu**, 10-9-2003

#### Ana' beru ri Kajang:

Tana Jaya: Jalaya

Dhiwa Zalsabilah, Bh, 15-12-04 07:30 ana'na Sudirman na Astriwati. Ampu maka salapangna Syurkati. Ampu maka sam-pulona nitajang nianakang ri Jakarta.

#### Anjamai namate

Baco', ajangna iRabo' na ipara'na Abd. Halim S. (bate desa Lembanna KJ), sikurang allo nipajama ri arinna lampakahaji'i jongki'na. Ri allo arabai, 22 Desember 2004, kabenranna a'pa' bajung tuka' nangkua: "Jingaa kusa'ring." Nipene haji'i ri arinna, mingka a'lampai pa'mae'na. Anre'mi puang Baco' kodong.

Tukang kajui, anre' namalla' a'bindoe' ri kuda-kuda ri rongona. Pila' toa, pila' nangai ammake masina. Ammentengi ri se'rinna lamari assele' jamaangna na numakkala angku: "Itte sai alusu'na limangku."

Salapang ana'na sikalabini Baco' na Rabo'. Nutoaya rie'mi tallu ana'na. Nubungkoo a'sikolaiji ri SD. Tallu ana'na

### TKA/TPA Al Amin GUPPI Bonto Bahari

Ri Tana Beru, ri kalurahang Sapoloh, rie' pa'pilajarang angngaji niarengi TPA Al Amin Guppi. Nuna-pakea a'pilajara bate sikolana SMA Guppi Bonto Bahari. Tau lohea nunaisse'a nikua TPAna GUPPI.

TPA Al Amin GUPPI limang taungmi ammentangna. Iamintu ri taung 1998 bulang karua, battu ri Suhaedah Kamal, S.Ag. mange ri pajama-jamana Irmag (Ikatan Remaja Mesjid Al Amin GUPPI) iamintu Syamsul Bahri, S.P. Sanggenna a'se'remi pajama-jamana Irmag lima tau ri Masigi' GUPPI ambicarai angkuai antere' kamua batena a'paenteng TPA.

Maing injo nasitujuimi pajama-jamana TPA iamintu Suhaedah Kamal, S.Ag., Syamsul Bahri, S.P., Arman B., Andi Warlina, dan Nurinah.

Taung bungasa ammentengna TPA lohe memangmi santrina, ka injo pajama-jamana tau lalang kampong to'ji nanu lohe tau angngisse'i. Nampa pole pammaren-tana sanna' todo' na situjuinna. Pa'karamula Pa' Lura sanggenna Pa' Bupati.

Pajama-jamana TPA kunni-kunnina ta'pinrai. Rie' nuansulu' rie' todo' antama'. Jari pajama-jamana kunni-kunni iamintu R. Suardi, S.P., Muh. Arif T., A.Ma., Suhaedah Kamal S.Ag., Karniati, A.Ma., St. Maryam, Surya Ningsih, Riswani dan Andi Nurul Fadillah.

Batena a'pilajara ana'-ana'a angngaji ri TPA tala a'pada batena tau riolota. Tau riolota punna a'pilajara angngaji a'lepu'i rolo' nampa tappa' a'pilajara ambaca Korang iareka na Juz Amma. Ri TPA bo'-bo' Ikra' napake, iamintu Ikra' se're sanggenna Ikra' annang. Na punna lassu'mo bacana ri Ikra' se're sanggenna Ikra' annang naisse' ngase'mi nabaca sibatu Korang. Iami injo na manna tala tamma'ri Korang bakka' santria a'kullemi nipatamma'. Assala'na a'kullemi lulusu punna niugii ri paugi niarenga Tim Munakiz Kabupaten.

Pintallungmi TPA Al Amin GUPPI a'patamma'. Na injo pintallunga tala maingpii nasakkai Pa' Bupati. Na tau toana ana'-ana' bakka' to'i nyahana na sanna' rannuna punna nipatamma'i ana'na.

Biasana pa'pada injo nullaloa iamintu ri acara pa'tammakanga, Pa' Bupati a'jojo'i santri nunipatamma'a nampa nakuta'nang, siurangang andana nipa'jojjokang. Nakua todo' kapang punna gurunna lampajojokanga tumaccana lanahojaanga. Mingka se're kasukkurang injo nullaloa tala maingpi rie' santri nico'ri pangngisse'na na tala angngisse' a'pihali, pa'karamula baca Korang, pa'doanggang allo-allo, pangngumpu bodo, baca sambajang sanggenna aya' pileang.

Kedde' nico'rina pangngisse'na santri nunipatamma'a ri Pa' Bupati na tala angngisse' a'pihali, sanna' siri'-siri'na gurunna, nasaba' lohe tau angngisse'i, iamintu iangase' tau toana santri nipatamma'a, pajama-jama masigi', pajama-jamana BKPRMI ri kacamatang na battua pole ri kabupaten. Tantu Tim Munakiz sanna'todo' siri'-siri'ha.

Iami injo na punna lanipatamma'a santria, nipileiji anu'kullea lulusu punna nico'rii. Nasaba' punna nico'rii na tala lulusu siri'-siri'ri urangna. Sala sikidi ammarii pole. Punna anre' saba' bulang lima inni taunga larie'mo isse' acara pa'tammakang ri GUPPI. Mingka nakullei kapang la'pase'rei se're kacamatang. Kunni-kunnina santrina TPA nututturua angngaji labbi kurang sibilangang anruang pulo. Manna injo lohe tua'ra' napantama' ana'na mingka nikua maingpi pa'roa'-roakanga bulang lima, ka kurangi gurunna, kurang todo' pa'sidongang.

Muhammad Arif T, A.Ma.  
 Tana Beru, BontoBahari 4/2004

**PEDOMAN RAKYAT**  
 sinungka'na 1 Maret 1947  
**Sura' Kareba nusukku' malling ri Sulawesi ambarisallangii pabacana**  
**Sura' Kareba Bulu' Kuuppa nusukku' beru ri Sulawesi**  
**Salama' Taung Beru 2005**

ammantang ri Sabah, Malaysia. A'kulle nikua a'bilangangi ampunna iBaco' nasaba' nangai ana'-ana. Tanning

nyahana ri ana'-ana'a na alusu'na lamarina ri tu'pasang.

TRF KJ 12/2004

A'boja  
 panrita  
 a'gambar  
 Maccaki a'gambar? kingai/  
 a'patta? Biasaki a'panrala?  
 Sura' kareba Bulu' Kuuppa  
 a'boja tau kamua injo.  
 Antere'ki? Nipasi-  
 isse'ki kedde'.

## Kareba pa'pagio' ri desa TriTiro

Ri allonna juma' tanggala 8-10-2004, ri maengnamo a'sambajang juma' taua, nai'mi kapala desana TriTiro a'bicara. Nanapauangmo rajja'na angkua: "Ri bangnginna araba allaloa antama'i bahia ri kokonna ipung Ali. Naia lamung-lamung nurie'a ilalang, sikidipi na naputta ngase'i. Ri tangnga alloa pole antama'mi isse' ri kokonna iAmir. Napanraki ngase'mi isse' lamung-lamungna. Iami injo, na parallumaki anggeokangi nikuaya ammurang."

Na nakua pole: "Inai-nai tau a'kul ammuno, natanggongi nabanyara 20.000 rupia sikaju. Assala'ha nierangi bottina ulunna iareka potina."

Ri allonna aha' tanggala 10-10-2004 namulaimi rajja'a ammurang. Tette' limai ri asara'na rie' ngase'mi amminro battu ammurang. Namassing naerang bottinna.

Sanggenna kunni-kunni kurang toje'mi nummanraki ri lamung-lamungna rajja'a.

Mardiat na Marwatiah Ara, BontoBahari 10/2004

### Kasampangang anjama: paukiri

Sura' kabara **Bulu' Kuuppa** a'boja tau nu'kulle angngukiri na basa Konjo. Kasampangangna tau nu'kullea antama' iamintu napalantei pa'pau ri sesena nunjaria ri desana a'genna kacamatangna iareka pantarang pole. Nunihojaya iamintu talia tau numaccaya a'karang, mingka tau nusadia a'kulleang na a'pilajara a'karang. Ri maengnapa ga'ra sikura hattu nampa nipa'se're niajaran ri sesena antere' pakua bateta a'karang. Iangase' tau nu'kulleanga a'karang lanisarei pa'rannu-rannu sikiddi iamintu doi'. Na ri sesena tau numaccaya a'karang iareka a'kulleang na ballo, rie' pasikapangang nipagaji saldo'.

A'pikatumaki sura' mange ri kantoro cama'ta na kipau arengta na pammantangangnu, na apa kasabbiangnu iareka pa'tujungnu a'karang. A'basa Konjomaki.



Rupa'na  
angnguppa  
ngase'ki nukaminang  
haji'a ri tallasa'ta  
ri taung beru inni  
2005

### Sikurayapi isse'?

Pa'tujungna sura' kareba **Bulu' Kuuppa** lansulu' pingngappa' sihulang. Manna mamo niminasai, anre'pa na'kulle. Nukibacaya sitaung-mi angngannang bulang nipa'sadia!

Rupa'na a'kulle sura' kareba **Bulu' Kuuppa** inni ansulu' bulang-bulang rolo', nampa pinruang sihulang, nampa ri bokopi isse' pingngappa'.

**Battu ri gitteji!** Apa injo nukukuaang-anga? Toje', battu ri gitteji na pakunni: nuniminasai ukirangta na karebanta na karangangta. Punna anre' battu ri gitte, anre' todo' bonena. Punna anre' bonena, anre' nipansulu'.

Angngukirimaki na kinanro assele-na ri kantoro cama'ta iareka ampikatui naung ri Mangkasara (Kotak Pos 1419, Makassar 90014).

Na kiu'rangimi inni: punna antama'mi karangangta ri sura' kareba **Bulu' Kuuppa**, nampa rie' pa'rannu-rannu nipalanteangki.

## Pammarentana Bulukumba

Iami inni kareba kupabattuangki mange ri sesena ngase' tua'ra'a angngisse'i apa-apa injo nagaukang pammarentana Bulukumba na rie'mi injo angnguppa kahajikang mange ri se're pa'rasangeng siurang tau pantarang kampong. Nakuami injo taua pammarentana Bulukumba nagaukangi kahajikang lino na ahera.

Apami injo nikua kahajikang lino na ahera, battuangna pammarentana Bulukumba a'bajui silohe-lohena atorang siurang a'sare to'mi siloheang jamaang na napakahaji'mi katallasangna tau nummantanga ri pa'rasangengna. A'baju annorang na haji' nia'rungi anrai' kalau', sikola napakamacca ana'-ana' taua, a'rungang ere na napakahaji'mi katallasangna pagalunga, na ia pole a'baju to'mi pa'tarileang punna rie' tau garring. Sikua' lohena doi' nipa'labbusu mingka anre' namaeng nirekeng-rekeng nasaba' iangase' injo nigaukang ka anjari jama-jamaangna pammarenta. Na ia pole doi' nipakea anubattu ngase'ji ri taua ngase' pupuritia a'banyara sima. Iangase'nami injo nikuanganga ambangung katallasang haji'.

A'padaeng ngase'mi injo pammarentana Bulukumba a'baju to'mi jama-jamaang iami inni nikuaya a'pakahaji' pangngu'rangi mae ri karaeng Alla-taala. Patang buangangmi atorang nihaju siurang pa'sambena rajja'a nu'cidonga ri DPRD.

Iami injo nikua *Perda* (atorang daera) massing-massing lamoro tallu taung 2002 angngatoro angkuaya anre' na'kulle angnginung tua' na inungang maraeng nu'pakalippu. *Perda* lamoro rua taung 2004 nungngatoroa nikuangang sakka' na sidakka. *Perda* lamoro lima taung 2004 angngatoro nikuanganga a'pakeang Sallang, battuangna nitongko'i batang kalenta natala ta'kaitteang rupanna batang kalenna numiharanganga ri agamana Sallanga. Iami injo pole *Perda* lamoro annang taung 2003 nungngatoroa a'baca and angngukiri bacaang Korang (*Al-Quran*). Larie'i se're hattu na anre'mo nama'ring ana'-ana'a antama' a'sikola punna tala naisse'i angngaji, anre' na'kulle nipa'nikka ri imanga ri turongo-rongoa, assalang tala nipakatianangji, ia injo asusa.

Apami injo nakua tau tabbalaya? Mae ngase'maki massing-massing ampakahaji'i na nigaukangmo apa injo nakuanganga pammarentana Bulukumba, na kisalama' mange ri sesena Karaeng Alla-taala.

Drs. M. Daud Kahal, Humas Pemkab

## Pa'tulung mange ri ana'-ana' sikolaya

Ana'-ana' sikolaya ri SD 311 Luraya Tana Toa Kajang rie' pannunranginna battu ri pammarenta daera iamintu ikkingna simingga pintallungi nisare dumpi-dumpi pakaddorang, nammulai ri galasi se're allante ri galasi annang.

Mingka injo pannunranginna pammarenta anre'na iangase' sikolaya ri Bulukumba angnguppa. Ri kacamatang Kajangmo kalenna, na nampami tallu sikola a'nassaya, iamintu ri SD 311 Luraya, ri SD 110 Bunja Malleleng na ri SD 248 Balagana Tana Toa.

Na sala se're pangngare'na guru agamana SD 311 Luraya, iamintu Pa' Yusuf, angkua: "A'pulo-pulo taungma angngajara na nampangku allabasa pannunranginna pammarenta mange ri ana'-ana'a iamintu nikua pannunranginna

kanre, na iajia nangaija angngitte punna nikua pannunranginna kagassing-ang iamintu pa'sunti' mange ri ana'-ana'a."

Narie' todo' se're pangnguppa battu ri tau toana ana'-ana' sikolaya nakua: "Ri suka'na rie' pannunranginna pammarenta mange ri ana'-ana' sikolaya, lere to'i ta'pinrana ana'-ana'a nasaba', maka se'rena, akatambaangi puritina a'lampa a'sikola, na maka ruana, anre' to'mo napisaringi ta'lalo pa'rea punna nakaluppai angnganre ele' ri balla'na."

Iami injo se're kalompoangna isse' pammarentata mange ri ana'-ana'ta nunatabaya sikolanna pannunranginna pammarenta.

Nursalam 12/2004

Rie' tau lampalelei sura' kareba **Bulu' Kuuppa** ri appa' kacamatang na ri Kota Bulukumba pole. Iraha mae rie' arengna siurang pammantangangna na lamoro telepongna massing-massing.

**Kota Bulukumba:** Muchdar Jn. Agus Salim No. 61 Kasimpurang, Bulukumba 0413-84366

**Bonto Bahari:** Amiluddin Jn. Tokambang No. 15 Tana Lemo, Tana Beru 0413-85021

Andi Nuralang (Ramly)  
Kantor Camat, Tana Beru  
0413-85055

**Bonto Tiro:** Akhmad Nabu  
Kantor Camat, Hila-Hila  
0413-2588763

**Herlang:** Massaerang (Marsuki)  
Saukeng, Singa  
0413-2588652

**Kajang:** Nursalam  
siurang Ifan  
Kalimporo, Tambangang

## A'ra'ki angnguppa sura' kareba Bulu' Kuuppa bulang-bulang?

Sampang ansulu'i isse' sura' kareba **Bulu' Kuuppa**, nipalante ri limanta kedde'.

Pakunni bateta: pa'nassaangmi raha mae arengta na pammantangangta pole. Nampa nikiring ri SKBK ri Kotak Pos 1419 Makassar 90014 iareka ninanro ri kantoro cama'ta iareka nipa'nassaang ri paerang sura' karebaya nurie' arengna irate.

Arengta

Pammantangangta (antama' to'i areng dusung, desa, na kacamatang)

Pa'nassaang maraeng, ebara'na "balla'ku ri bokoangna SD 2736" iareka "ninanroanga na nibanyara ri kapala dusung Ere Dabbung."

Bunga'-bungasa'na punna kitarima sura' karebata **Bulu' Kuuppa** kibanyara memangi 2000 rupia. Ri bokopi mae punna ansulu'mi pinggappa' sihulang **Bulu' Kuuppa**, nampamaki a'banyara bulang-bulang.

**TuKonjo Beru Bunting****Bonto Bahari:****Darubiah:**

QJuli Andri Arlisa ana'na Hj A Bilawah na Hj Andi Rukka Z, **Dauhe** sibuntingi Ir Abd Rahman, 13-9-2003

QSurfiani ana'na Arifuddin na Nurbaya, **Pasaraya** sibuntingi Muh. Sopyan ana'na Muh Saleh na Rahbya, 18-9-2003

**Sapolohe:**

QIrmayanti ana'na Nurkina na Saleha, **Pasaraya** sibuntingi Sudirman ana'na dg Kebo na Suhaedir, **Batumesu**, 21-9-2003

**Bonto Tiro:****Bonto Barua:**

QErnayani ana'na Arifuddin, **Pattompong-ang**, sibuntingi Sukirman ana'na Muh. Saleh na Habolia, 20-9-2003

**Bonto Bulaeng:**

QAsnidawati ana'na Nursia na Abd Hafid, **Bontorita**, sibuntingi Yohanis Irwan TD, ana'na Datuk Aruk, **Maggusung**, 27-9-2003

**Herlang:****Caramming:**

QNurhayati ana'na Banri na Tasa, **Bungaya**, sibuntingi Syarifuddin ana'na Alling na Ali, 17-10-2003

QDinar ana'na H Naba na dg Te'ne, **Bungaya**, sibuntingi Mursalim, ana'na Ahmad na Hj Rusliah, **Takalar**, 1-10-2003

QNuraeni ana'na Lamba na Mansi, **Bungaya**, sibuntingi Nuralim ana'na Nasiruddin na St Hasiayah, **Lamanda**, 17-10-2003

QMasaintang ana'na Syamsuddin na Rajasitti, **Lamanda** sibuntingi Sukiman ana'na Baso na Rannu, 6-10-2003

**Bonto Kamase:**

QSuriani ana'na Marsuki na Nursiah, **Bonto Kamase** sibuntingi Arman ana'na Nemba na Caci, 15-9-2003

QRosliana ana'na Jule na Rohani, **Kassi-Kassi**, sibuntingi Mali ana'na Tolleng na Caddi, 1-9-2003

QEga Wardani ana'na M Rusli na Nawali, **Nipisi**, sibuntingi Baharuddin ana'na Lambeng na Sampe, **Bonto Kamase**, 15-9-2003

QSuriati ana'na Hamsing na Conong, **Bonto Kamase**, sibuntingi Saparuddin ana'na Hakkang na Ho're, **Kassi-Kassi**, 22-9-2003

**Borong:**

QHasma, ana'na Ampa na Maho, **Sappang** sibuntingi Muh Rizal, ana'na Mappi na Isa, **Pallantikang**, 22-9-2003

QAslinda, ana'na M ALi na Rombong, **Salibang** sibuntingi M Amirulla ana'na HM Ali Ukkas na Hj Hajra, Jalan **Udang**, 21-9-2003

**Gunturu:**

QKasmawati ana'na Mappi na Jamma, **Bassiu** sibuntingi Kaharuddin ana'na Sahido na Saho, 16-9-2003

QNuraeni Asis ana'na Abd Azis na Suharmi, **Bassiu** sibuntingi Arman ana'na Muh Sain na A Hadde, **Batu Karopa**, 6-9-2003

QAsse ana'na Baharuddin na Hida, **Bajang**, sibuntingi Herman ana'na Maming na Heni, **Duriang**, 10-9-2003

QRosniati, ana'na Sambe na Dimpong, **L. Tumbu**, sibuntingi M Ramli ana'na Taming na Rampe, **Manyampa**, 21-9-2003

QNuramidani ana'na M Alimuddin na Jumrana, **Bassiu**, sibuntingi Asnawirizal ana'na Baharuddin na Sitti Suhra, **L. Tumbu**, 16-9-2003

QRosmawati ana'na Cakka na Dayiwha, **L. Tumbu**, sibuntingi Nurdin ana'na Abd Kadir BA na Maho, 24-9-2003

**Pataro:**

QNurcaya ana'na A Baso M na A Atira, **Bt Tappalang** sibuntingi Mappawaris ana'na Kuse na Jamaang, desa **Padang**, 18-9-2003

**Narapi'mi Ajjala'na ...****Bonto Tiro:****Batang: Lampangang**

Norma 25-7-2003 01:00 *silappo oto*  
Jumania 30-7-2003 10:00  
Hamuda 18-8-2003 23:00

**Batang: Lembang**

Upa' 29-7-2003 03:00  
Badulu 5-8-2003 09:00  
Raba' 3-8-2003 11:00

**Batang: Bontomonro**

Nanto 4-8-2003 05:00

**Bonto Marannu: Tunumbeng**

Kaseng 5-7-2003 13:00  
Jumarian 9-8-2003 05:00  
Darwis 8-9-2003 11:00

**Bonto Marannu: Samakore**

Kade 10-7-2003 10:00

**Bonto Marannu: Tulekko**

Abba 29-7-2003 17:00

**Dwitiro: Basokeng**

Hans 29-8-2003

**Bonto Bahari:****Ara: Benjala**

Muh Ramli 10-9-2003 01:00 *puso*  
Mappiratu 19-9-2003 14:00 *puso*  
Tallasa 20-9-2003 06:00 *toana*

**Ara: Limbuia**

Salma 19-9-2003 20:00 *puso*  
Haddaso 30-9-2003 15:00 *sala-salaang*

**Darubiah: Dauhe**

Bala Jihassang 30-9-2003 19:00

**Sapolohe: Doajang Tana Beru**

Palabet 26-9-2003 07:30 *poso*  
Saripati dg Tino 26-9-2003 02:00

**Tana Lemo: Tokambang**

H Bado Sapa 5-9-2003 09:00

Adi bin Arfa 6-9-2003 19:30

**Tau mate rate ri lopi pammekangangna**

Ri kalabbusangna bulang karua taung 2004, rie' se're pungkaha lopi pajakkala juku' amate pantara ri romponga (pammekangang). Injo ri lopia limai sidongkokang. Rie' kamanakangna, sampo sikalinna, rie' todo' rua sampo pinruangna. Injo kamateangna antama'i mate tangnga nisanna-sanna, nasaba' ri allo a'lampana ansulu' a'rurung urangna sanna' gassingna. Ri hattunna mate, anre' urangna angngittein, nasaba' injo ri subua ansulu' ngase'mi urangna a'bulu-bulu. Ia to'ji injo pole pungkahaya amphaung.

Ri baribbasa'namo a'kuta'nangmi nyahana urangna angku: "Angngurai na anre'pa inni ansulu' mae a'bulu-bulu pungkahaya?" Sanggenna amminromi kamanakangna mange ri lopia anghojai purinanna (pungkaha lopia). Sanna' ta'bangkana, ka allantei nai' ri lopia, naittemi ammene purinanna tala geo'-geo' ka matemi.

Sanggenna nakeo' ngase'mi urangna lapung kamanakang amminro mae ri lopia. Tala mallingi rie' ngase'mi urangna na a'samaturu'mo angngurangi amminro lapung tumate antama' ri kamponga.

Sanna' ta'bangkana patana lopi naittena lopinna amminro antama' mae. Mingka kamateangna anre'ja na'kabattalang bijanna nasabbi pammarenta, ka nikua anre'ja tumaka nikabata-batai.

Syamsumain Ara, BontoBahari

**Herlang:****Singa: Bonto Manai**

A Muh Yunus 20-9-2003 04:00  
Pacinnai 21-9-2003 01:00 *mea batu*  
Tube 24-9-2003 03:30  
Rassi 12-9-2003 05:30  
Lamari 14-9-2003 06:00

**Singa: Tuhalolo**

Mirong 11-9-2003 08:00 *tumoro susu*

?????????????????????????????????

Angngurai na kareba battu ri taung 2003ji nipantama' na tania kareba beru? Angngura areka?????????????????????????

Maka anre'mo tau Konjo nianakang iareka tau mate iareka tau bunting ?? **A'nassami** a'tarrusu lohe nu'pakunjo. Pasilalonggangna iamintu anre'pa tau a'pa'se're kareba. Rupa'na riboko mae, tanjai kareba battu ri massing-massing kantoro cama', mingka nubattu ri gitte ngase' pole. Aramaki tajangi tau maraeng ampauang nunjaria—**GITTE TO'JI**.

?????????????????????????????

**Ana' Konjo Beru Nianakang Herlang:****Borong: Sappang**

Aswan Br, 1-9-2003 11:30  
ana'na Baharuddin na Roslia

Sarvia Bh, 23-9-2003 08:00  
ana'na Bujo na Acce'

Jumaeda Bh, 1-9-2003 10:00  
ana'na Hasan na Samsiah

Yuyung Bh, 22-9-2003 07:00  
ana'na Rahman na Hawi

M. Pajar Br, 16-9-2003 04:00  
ana'na M. Sufri na Jusmiaty

Hasmi Bh, 8-9-2003 09:00  
ana'na Marsuki na Hasna

Nur Isfah Bh, 27-9-2003 02:00  
ana'na Zainuddin na Rahmatia

Andi Israil Br, 29-9-2003 02:30  
ana'na A. Alim na A. Rosbiah

Anyar Alif Br, 8-9-2003 11:00  
ana'na Ahmad na Hamsiah

**Karassing: Pallantikang**

Suharni Bh, 25-9-2003 04:00  
ana'na Ahmad na Suharni

**Singa: Saukeng**

Mardhiyah Bh, 14-9-2003 04:30  
ana'na Baharuddin na Sawaliah

Asse' Bh, 1-9-2003 09:00  
ana'na Jabbar na Salma

Haswito Br, 12-9-2003 09:30  
ana'na M. Basri M na Jusmiati

Nurul Fajri Br, 16-9-2003 01:00  
ana'na M. Nasri na Asmawati

**Singa: Bonto Manai**

Nur Hadis Priang Br, 24-9-2003 07:30  
ana'na Syahrul Sani na Jusmawati

Asbar Br, 1-9-2003 05:00  
ana'na Ramli Taliu na Diana

Nur Aribah Bh, 9-9-2003 21:45  
ana'na M. Amin Umar na A Rahmatiah

Vivi Bh, 21-9-2003 10:00  
ana'na A Hamda L na Marwiniang

Iwah Br, 13-9-2003 09:25  
ana'na Saleh na Maro

A Satria J Br, 12-9-2003 09:00  
ana'na A Muh. Jafar na Samawait

Fitri Bh, 30-9-2003 05:00  
ana'na Olleng na Samo'

**Kamateang tala nisanna-sanna**

Ri allonna kammisi 21-10-2004, iamintu ri Kalimporo desa Tambangang, ri tette' sampulo anrrua nalimbang tallung pulo manni', napa'tappukang nyahana ipung Canning ri amuru kurang labbia tuju pulo taung.

Na iaka isse' ia, ta'bangka ngase'i taua nasaba' talia nugarring namate. Pangngare'na injo pasampikang balla'na nisabbi'mi angku ipung Sinar ammantang ri Kalimporo angku: "Injo ri sikarie'na battuji a'balu' kaluku ri pasara Lambocca Bantaeng."

Ri amminronamo ri karahie'a sampangji a'buka, mingka ri maengnamo a'buka tappa'

## Batattana beru mange ri biring kassi' ari Ara

Annoranga mange ri biring kassi'a ri Ara nuhaji'mo. A'kullemi na a'rung oto sanggenna lante mange ri biring kassi'a. Na injo biring kassi'a ri Ara kassi'na sanna' putena. Lasingkamuai putena karattasa nunipangngukiria inni. Haji' sikali nihaju panrannu-rannuang.

Mingka injo a'rungang bakka' rie'a ri kunni-kunnina, toje'i angkua batattana nunigala-gala siurangang alusu, mingka sanna'i a'lengkona na sanna' todo' tabbingna. Nasaba' nunipa'bajui batattana tobiri lantang na lohe batu bakka'.

Kanara sanna'na lohe tua'ra' mange ri biring kassi'a ri Ara, a'sannang-sannang,

mingkaka malla'-malla'ji angngitsei annoranga iareka mambaraiji bulunna nasaba' kamua injo na tanja'na annoranga. Na toje' rie' mantodo' kajariang oto a'dabbung ri annorangang injo.

Iami injo na Pa' Bupati Bulukumba a'suro baju annorang beru mange ri biring kassi'a anu haji'a. anre' nasanna' tabbing siurang pole anre' todo' nasanna' pa'lengkoangna.

Na kunni-kunni injo maengmi nipakarammulai, lalang pa'suroangna Pa' Bupati. Injo batattanaya maengmi nibela' borongna ri tau tabbalaya ri Ara na gotong-rojong. Kamaengangna rie'mi ri pammarenta, nasaba' ongkoson'na namaengi sanna' kajjala'na.

H. Abdul Hakim  
Ara, BontoBahari 10/2004

(pa'tarrusang **Masigi'** battu ri laharu 10 Amerika). Taliaji pa'dakkaang bangkengna, mingka inni pole: pa'dakkaangna pikkirangna nu'pakata'bangka. Annang bo'-bo' maeng naukiri ri sesena agama na hukkung na katojekang massing-massing rupa tau (HAM). Manna rie' sampulo antallu ana'na na labbimi tallung pulo ampunna, hajikang gitte ngase'anjari pa'tolana ri sesena pikkirang nulantang na panggaukang haji' nuluara. Naare'i kalenna tu'pilajara situntung tallasa'na.

Iami inni tutoata H. Mustamin dg Matutu a'kullei kedde' nipayahang tau Kajang nurie'a ri Mangkasara iareka ri maraengang kampong, nanisare dalle' ri Karaeng Alla-taala amminro ampakan-hajiki kampongna.

Syurkati KJ 12/22/04

## Inni kuera; injo kuhaja

Kuddeka rie' koko a'ra' nipa'pitesangang/nipasanra iareka rie' tau a'ra' annesang/annyanrai, sirattangi nipantama' a'ra'na **ri Bulu' Kuuppa**. Punna rie' motoro lanibalu' iareka na pete'-pete' lanihalli, sirattangi nipau ri sura' karebaya inni.

Kuddeka rie' tau a'ra' a'parampe tau ri balla'na iareka rie' ana' sikola a'ra' a'rampe, sirattangi nipau **ri Bulu' Kuuppa**. Punna rie' sopiri oto tere' nihaja iareka kassi' nibalu', sirattangi nipantama' kaparalluang injo ri sura' karebaya inni.

Pakunni bateta: Kiukirii nukieraya iareka nukihojaya, antama' to'i arengta na pammantangangta nampa kinanro ri kantoro cama'ta. Ri taung inni su'rung tanggala se're Maret 2005 anre' ki'banyara punna sikalijaki a'pantama'. A'kulleang saki.

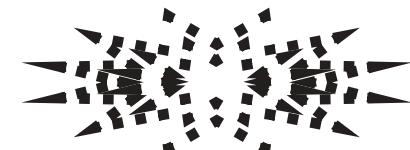
## Apa Ampakaburassingangki?

Gara-gara rie' pa'sabakeng nutala biasa, iami injo na burassinganga mallingmi niare' taliaji sangga pa'geo' batang kale. Lohe buangang pangnguppa na cari'-carita riolo ri sesena burassingang, nanaare' rie' battuangna.

Sintoje'na, burassinganga iami pa'geo' a'pansulu' nyaha battu ri ka'murunga na babaya. Burassinganga iami pa'geo' tala nikulle antahangi, na anjari tala situru' a'ra'ta. Injo burassinganga anjari gara-gara ta'seleng-selengi cappa'na ura' pa'pisa'ringna bukkuleng nipisi'na ka'murunga. Nutala biasaya, iamintu burassinganga a'kulle to'i anjari punna ura' pa'pisa'ringna mataya nahilo-hilo sinara.

Pa'paseleng-seleng numpanjariki burassingang a'kullei gara-gara amboroi bukkuleng nipisi'na (ahang lasunanna) ka'murunga, kamua injo anjari punna rie' garring ore; a'kulle to'ki burassingang gara-gara rie'na antama' ri ka'murunga; iareka a'kulle to'i gara-gara rie' ansa'ringki. Injo burassinganga iami batena batang kalea ampansulu' i anging/nyaha bajung lallap-pasangi apa-apa nu'paseleng-selenga.

Ukiranga injo sumpae' nialle na nipakasirattang battu ri bo'-bo'a "Aku ingin tahu"



## Lipanga na Kalumeme

Riolo anre'napa nasanna' lohe bua'-buangangna unungngokko'-ngokko' ri lino, a'se're ngase'i anu'kullea angngokko'-ngokko' nammanraki lasiitte-siitte ngase'. Padayami ulara le'lenga, kalumemea, lipanga, to'roa lohe pole maraengang.

A'kuta'nangmi kalumemea nakua: "Inakke lampungkahai pa'siitte-siitteangga inni, nasaba' inakke kaminang ammoso punna angngokko'a."

Nakua ulara le'lenga: "Anre'pa niisse'i." Nakua: "Kau, pung lipang?"

Nakua: "Anre' to'pa niisse'i angkua lanasaurua kalumemea."

Iangase'na nurie'a injo sikuta'-kuta'nang ngase'i massing nasullei ngase' kalenna ammoso punna angngokko'i. Nakokko'na taua matena. A'kuta'nangmi to'roa nakua: "Kau, pung ulara, punna angngokko'ko ante'i sikua' mallingna na'kulle mate taua?"

Nakua: "Kaminang mallingmi injo sibangngi siallo." Nakua: "Elele, lammanrakiko intu." Nakua: "Kau, pung lipang?"

Nakua: "Nakke tala sanna'ji malling ia. Punna rapi' batemo ammarimi. Anre'mo nasanna' pa'risi."

Nakua: "Kau, pung kalumeme?"

Nakua: "Sampang antama'i gigingku angka'i bulekanga. Tarubbu'na gigingku matena taua."

Naia nalangngere'na ngase'mo injo mange nurie'a a'se're nakua: "Apami inni ia pung kalumemea, nalamanra'-manraki tau lino? Nampa geo'na tampoi, ia to'mo pole a'ra' lampungkahai injo pa'siitte-siitteangga."

Nakua: "Anre' kua'ra' punna tala nakke pungkaha, nantappukii."

Nakua lipanga: "Nakke pungkaha."

Nakua kalumemea: "Bilang sai bangkengnu, karamengnu. Sikura?"

Nakua: "Nakke anre' nalohe, kau lohe karamengnu, a'sabbu-sabbu kapang."

## Lamungang PANILI

Rie' se're lamungang nikua **panili** a'kullei nilamung ri kampong-kamponga. Mingka injo punna nilamungi ri koko nulerea, a'kulle to'ji ri ampi' balla'a, ka amban-banina nijagai, nasaba' punna angngallei tangnga pa'nikka, biasa tala ambuai. Mingka punna lohemti a'lala' a'kullemaki a'bulu'ta'sikidi batangna lollong raungna rie' ta'sampulo lima senti.

Batena nilamung nangai tana hambang, kaminang ballopa isse' punna tana dinginga. Anre'ja nammake hattu pammuppu, punna narapi'mi pambuana ambuami tarru'tarrusu, toa to'pi nanampa nialle. Nulammanrakia olo'-olo'ji biasa angkanrei. Anre'ja nipayakai, anre' to'mo isse' nipayupu', mingka punna mange nihaja parallui nipa'bunting ka tala bua to'ji punna anre' nipa'nikkai iami injo niare' jamaang tau kuttua.

Megawati, Jannaya KJ

28 Des 2004	tette	tinggi
boso'	00:23	1.6
esa'	08:01	0.3
boso'	15:24	1.7
esa'	20:29	1.3
29 Des 2004	tette	tinggi
boso'	01:05	1.6
esa'	08:29	0.3
boso'	15:51	1.7
esa'	20:55	1.3
30 Des 2004	tette	tinggi
boso'	01:43	1.6
esa'	08:56	0.3
boso'	16:08	1.7
esa'	21:22	1.2
31 Des 2004	tette	tinggi
boso'	02:21	1.6
esa'	09:23	0.4
boso'	16:25	1.7
esa'	21:51	1.1
1 Jan 2005	tette	tinggi
boso'	02:58	1.6
esa'	09:48	0.4
boso'	16:44	1.7
esa'	22:24	1.1
2 Jan 2005	tette	tinggi
boso'	03:36	1.6
esa'	10:14	0.5
boso'	17:06	1.7
esa'	23:03	1.0



Nakua: "Nakke patang puloji angngappa' ia, intu lohe karamengnu na anre' na'katinting, nakke karamengku nutarang, anre' namoso mingka nutarang."

Sanggenna a'pakua' minjo pangngehaang kalumemea na lipanga. Injo maraengang a'pina'na' mami na'boja-boja, simbambangimi. Nakua kalumemea: "Nakke pungkaha."

Nakua lipanga: "Nakke pungkaha."

Mingka injo kalumemea matanna nupa'pada doang injo hattua, anu'bussulu matanna, anupec'a matanna. Sanggenna nabattui kuku' lipanga, nasaba' inni kalumemea tampoi. Nampa lohe geo'-geo'na pole kodi niitte; ia to'pa pole a'ra' pungkaha. Nakua: "Kau, pung lipang, punna angngokko'ko anrapi' bate lammarimi."

Jari nakua: "Nakke nomoro se're, rie' anrapi' bate, rie' sibangngi siallo nampa kulle mate."

Nakua: "Kau, pung to'ro?"

Nakua: "Nakke anre'jaya numalling, nampa nakke anre' kumacca angngokko' nito'roangpa. Nakke nukunjo to'ja naung ri kalibongku ammantangi."

A'pakua'mi injo batena pangngehaang kalumemea na lipanga sanggenna bacci lipanga, anre' nasa'ringi kalenna ampalumpaki haji' memang matanna nikara'musu pimbali-bali, hutami. A'pakua'mi injo kajariangna na sanggenna kunni-kunni kalumemea tala rie'mo matanna, anre' nangngitte punna a'dakka karambang kaleji. Punna kaju menteng narapi' a'lampa nai'i. Punna rie' antoleangi a'kalongkongi anghalukii ulunna nasaba' naare'i rie' lampepe'i. Anre' to'mo na'kulle angngokko' ri taua nasaba' anre' naisse'i angkua tau inni iareka nu'nyaha inni kuuppa nasaba' hutami. Iami injo na'sabaki tampona kalumemea na nikara'musu matanna ri lipanga nahutamo, anre'mo matanna su'rung kunni-kunni.

A'pakua'mi injo cari'-caritanna iareka rupamanna lipanga na kalumemea.

M. Ilyas 1987 ri Kalimporo KJ

## Pa'bica'-bicaraang Tallu Basa

### Anggarisi

A: Hi, Ali, are you going to school?  
 B: Yes, do you want a ride?  
 A: Sure. What are you reading?  
 B: The new newspaper Bulu' Kuuppa in our Konjo language.  
 A: I've never seen that before. Is it any good?  
 B: It's great. It has all kinds of interesting articles.  
 A: Like what?  
 B: Like news from around our area, births, deaths, marriages, good information about farming and health.  
 A: That sounds interesting. Where can I get a copy?  
 B: They are being sold at lots of little stores. Only 2000 rupiah.

### Malaju

A: Halo, Ali, Kamu mau ke sekolah?  
 B: Ya, Kamu mau dibonceng?  
 A: Tentu saja. Apa yang Kau baca itu?  
 B: Surat kabar baru dalam bahasa Konjo, namanya **Bulu' Kuuppa**.  
 A: Saya belum pernah melihatnya. Apakah itu bagus?  
 B: Bagus sekali. Ada macam-macam artikel yang menarik.  
 A: Misalnya?  
 B: Misalnya, kabar dari daerah sini, kelahiran, kematian, pernikahan, informasi tentang pertanian dan kesehatan.  
 A: Menarik sekali. Di mana bisa saya dapatkan salah satunya?  
 B: Dijual di banyak warung. Hanya Rp. 2000.

(mingka se're pammahangang)

### Konjo

A: E Ali, a'lampako sikola?  
 B: Io, a'ra'ko kugandeng?  
 A: Toje'. Apa intu nubaca?  
 B: Sura' kareba basa Konjo nuberu, **Bulu' Kuuppa** arengna.  
 A: Tala maengi kuitte injo. Maka balloi?  
 B: Ballo kalea. Rie' a'bua'-buangang nusirattang ri seseta.  
 A: Ebara'na?  
 B: Ebara'na, kareba ri sesena apa nunjari kunre mae, ana' nianakang, tau mate, tau a'bunting, na rie' pole kareba ri sesena a'koko na kagassingang.  
 A: Haji' toje' injo. Ante'a a'kul ammuntulu se're?  
 B: Nibalu' ri antere'-tere' pa'gadeang, 2000ji rupia.

## "Halo, Mister!"

Punna rie' tau battu pantarang Indonesia, na kia'ra' siurang bicara, apa lakikua? Punna bungasa siitte tau, aramaki tappa' angkuwa "Halo, Mister!" iareka "What's your name?" A'nassami tau allangngerea naare'ki tau kurang angngisse' apa-apa. Rannui tau battu pantaranga punna nudadaji na angkuwa "Hello" iareka "Good morning./ Good afternoon./ Good evening." Anre' nama'ring angkuwa "Mister/ Misses/ Miss" punna anre' nitambai arengna, gaci'na "Mr. Brown/ Mrs. Jones/ Miss Smith."

Ri bokoa, punna angngitteki tau battu pantarang, a'kulleangmaki rolo' sikali angkuwa: "Halo, Mister!" iareka "What's your name?" Maka rannui tau injo na haji' napihaliki? Nampa a'kulleangmaki angkuwa: "Hello" iareka "Good morning./Good afternoon./Good evening".

Ante' pakua batena pihali? Rannui!

## KELONG BERU

Ammentengki situna  
 A'sidongki kamase-mase.  
 Bukkuru'na battua Amerika,  
 Jarolli butta Sulawesi,  
 Sikella-kella se're jabba' naruai.  
 Muh. Nasir Ebu  
 Ara, BontoBahari

## Pattong Silasa-lasaya - caritana tau rioloa

Nakua patanna carita, riolo bede' rie' tau ri Jalaya, tau anre' niisse'i kabattuangna, anre' todo' niisse'i arengna. Iajia samara niarengangi angkuwa iPu'tamparang, ka ammantangi ri biring tamparanga, na jama-jamaangna anre' maraeng a'lampayaji ri tamparanga a'boja juku'. Naia napakea anjakkala juku' jala.

Rie'mo se're allo namange anjala ri tamparanga nakua patanna carita angkuwa kunjoi anjala ri lembang keke, Daloba ri Tanajaya Kajang kamukamunnina. Konjo to'mi injo ri ampi'na balla'-balla' napammantangia. Na nabuangmo jalana ri tamparanga ka rie'mo naitte pada juku'. Maengi nabuang jalana mangemi naalle. Naia naengka'na jalana anre' apapa juku' naalle, mingka pattongji silasa-lasa naalle jalana. Saggenna napela' injo pattonga. Nampa isse' nabuang jalana, mange isse' naengka' jalana, anre'mo isse' nangnguppa juku', mingka iaji injo pole pattong silasa-lasaya naalle jalana. Napela'mi pole injo pattonga. Nampa isse' nabuang jalana, na tala maengi angnguppa juku'. Iaji injo pattonga sangnging naalle jalana. Ngingirii pakunjo nakuamo naha-nahanna, "Ammari mama anjala, iamo inni pattonga kuerang amminro ri balla'ku, kulle kapang rie' matu-matunna punna kuallei, ka sangnging iana naalle jala."

Lantei ri balla'na nananromi pattong silasa-lasaya ri kutapinna napasiurang kaju pa'palluna. Nampamo mange anjama jama-jamaang maraeng. Maeng to'mi napanno ere gumbangna. Amminroi battu ri jamaangna, mangemi ri gumbangna langngalle ere lanapa'palluang, mingka ta'bangkai ka labbusui erea ri gumbangna. Nahojamai gumbangna anre'ja nasobboldo, mingka lohei ere ri sabbonna pada rie' tau maeng anniri ere. Lampami angngalle poleang ere nampa mange a'pallu, na napanno pole gumbangna ere. Maengi angnganre, maeng to'mi ammari-mari, lampami pole ri jamaangna. Amminroi battu ri jamaangna, mangemi isse' anghojai erena ri gumbangna ka la'pallu isse' kanre lanakanre punna bangngii. Ta'kalasami isse' nyahana ka labbusumi isse' erena ri gumbangna. Pakuami injo allo-allona, punna amminroi battu ri jamaangna sangnging labbusu'na erena ri gumbangna.

A'bojamai akkala, a'ra'i naisse' apa sangnging ampela'-pela'i erena ri gumbangna punna nasalai balla'na. Angnguppmi akkala, attu-attui lampa ri jamaangna nampa amminro boko na'dikki-dikki antama' ri siringna balla'-balla'na. Battu antama' nalangngeremi rie' a'lappo' rate ri balla'na, tala malling nalangngeremi rie' pada tau a'dakka, nahoja-hojami, na naittemo tau a'dakkaya mange ri sabboa, mange anrio ri gumbanga, tau lolohahine ballo-balloon, pute bukkulengna, labbu uhu'na. A'parri-parrimi nai' ri balla'na namange napatantang injo bahine nampa nakua, "Ikau pale' sangnging allabusii erek. Kubuntingimako inni ia ka anre' minto'ja bahinengku." Nakua injo bahine ballo-balloon, "Sabbaramaki, taliami intu masusa. Se'reji kuera ri gitte, punna ammuko embaraya na rie' kipa'ceccceang ri nakke, tala nakke tea ri gitte, mingka igitte tea ri nakke, tangnga naolai pau silappa." Nakuamo iPu'tamparang, "Io, apa to' lakupa'ceccceang ri kau na nusanna' ballo-ballonu."

Nabodoimi caritaya, jarimi nibuntingi bahine ballo-balloon ri Pu'tamparang. Sipammantangmi ri balla'na anre' to'mo namminro antama' ri pattong silasa-lasaya. Saggennamo nisare dalle' na mana'mo bahinenna iPu'tamparang. Appa' ana'na iangase', mingka anre' ballo-balloon pada anrongna. Rie' a'kale bajo, rie' a'kaditili simbolengna, rie' a'sappa lilana, rie' atenta matanna. Nakua patanna carita iami inni ana'na iPu'tamparang ta'siara ri Kajang anjari bohe katurungangna tau Kajanga.

### Tappu-Tappu

- ◆ Punna niu'rangii, anre'nierangi; punna nikaluppai, nierangi amminahang. **Apaya?**
- ◆ Punna bangngii, labbu uhu'na, punna alloi a'kulu-kulu bebbe'i. **Apaya?**

\*\*\* Labbuiji caritana **Pattong silasa-lasaya**. Sabbaramaki na kitajang sura' kareba maka ruaya, larie' tappusu'na lapung carita.\*\*\*

## Sitaungmi Cama' ri Kajang

Ri tanggal 29 bulang sampulo nullalloa narapi'mi sitaung sinungka'na ammarentana ri Kajang iPa' Abdul Wahid Jalil iamintu niare' Cama' Kajang. Na injo Pa' Cama', assala kabattuangna rua sikalabini iamintu ri Kacamatan Bonto Tiro, na a'jului ana' appa' tau iamintu:

Maka se'rea buru'ne amuru'na ruang puto allima taung, a'kulia ri Teknik Unhas (pangngisse'/ kacarad-dekang a'baju barang-barang sagala iamintu ri pa'guruang tinggi Hasanuddin). Maka ruaya buru'ne pole, amuru'na ruang puto anrua taung, a'kulia ri Ekonomi (kaparallang katallasang) Manajemen (pangngatorang) ri UNM (pa'guruang tinggi ri Mangkasara). Maka tallua bahine, amuru'na ruang puto anse're taung, a'kulia Hukkung ri UMI (pa'guruang tinggi lalang kasallang-ang ri Indonesia). Maka appa'na iareka nikua ana' bungkona iamintu buru'ne, na amuru'na sampulo angngappa' taung, a'sikola SMA (sikola pa'tangngaangna ratea), galasi se're ri Bukukumba.

Injo Pa' Cama' Abd. Wahid Jalil, kunni-kunnina amuru'na rie' to'mi limang puto anse're taung, namaeng a'kulia aggenna nauppa Sarjana Sosiologina (kalabbiang pangngisse' tula'pakahajikia ri sesena tau tabbalaya) iamintu battu ri APDN (se're pa'guruang rate numpaissekii batena kapammarentaanga ri lalang pa'rasangeng) ri Mangkasara ri taung 1981.

Maengi injo pammulami anjama ri tana kalassukangna (Bonto Tiro) anjari kapala bageang (KASI) PMD (Pembangunan Masyarakat Desa

iareka pammentenggang rajja' ri desa) iamintu pammula ri taung 1981 sanggenna taung 1989. Ri taung 1989 anjarimi pa'sambena pa' cama' (SekCam) sanggenna ri taung 1995. Ri taung 1995 nipalette'mi ri Bonto Bahari, mingka pada to'ji jamaangna iamintu sakku pa'sambe pa' cama' (SekCam) sanggenna ri taung 2001. Nampami nipalette' mange ri kotaya (Bulukumba) anjari kapala se're bageang Pariwisata (kantoro nungngatoroai pa'roa'-roakang iareka kabattuang tau lerea angngitte-ittei) sanggenna ri taung 2002. Ri taung 2002, anjari kapala se're bageang ri Bappeda (kantoro nula'pa'tantui pambangungangna kamponga) sanggenna ri taung 2003.

Pangngare'na Pa' Cama' Abd. Wahid Jalil, batena ammarenta iamintu a'palece tau, mingka a'kulie to'i teresa punna rie'mi tangnga kamua iareka punna parallu. Nangai a'cidong ilalang ri bangkona kantoro-na nala'tarima tubattu; mingka nangai todo' ansulu' ri sikuntu tutabbala'na naparenta iamintu ri sampuloa ansalapang desa na lura, nampa naurang a'carita manna inai-nai. Siurang suang to'i nasuro pajamana ri kantoroa ansambeangi ansulu' punna anre' na'kulie ia.

Pa'tujungna Pa' Cama' Abd. Wahid Jalil tallu passala napakokang ammarenta ri Kajang, iamintu ri sesena pangnguppaang doi' (ekonomi), pa'sikolaang (pendidikan) na maka talluna iamintu agama.

Ri sesena pangnguppaang doi' nakua: lohe doi' assele na hattu nipel'a-pela' nasaba' anre' nakaati-ati taua. Pa'tujungna iamintu nipokokang



assele, nipakalohe kedde' aggenna pa'sahalang lohe todo'.

Ri sesena pa'sikolaang naisse'mi Pa' Cama' angkuaya samara tutoa a'kunrareng iamintu lohe doi' parallu nibanyara. Manna suli' a'sikola kunnikunni, rupa'na napahang taua angkuasinempe'ji kakalumannyangang nutala a'poko' ri sikola, iajia pilo' lompo kakalumannyangang nu'pokoa ri pa'sikolaang.

Ri sesena agamaya, pangnguppana Pa' Cama' iamintu haji' kariekang ri Kajang. Naisse'mi angkuasinempe'ji pasibaliangna agamaya na ada'a ri Kajang, mingka talia battuangna angkuasinempe'ji annaba na se'reangasala, mingka ria-ruanna a'kulie nipayakkak. Ri beru-berua inni, desa Lembannami nipline ri pammarenta nikaddoriang panggaukang agamaya, na ri lura Tana Jaya nipline to'i ri Pa' Cama' la'pakalohe sakka'na taunna. Mingka manna ruaji nipline, pangngaa'rakangna pammarentata iangase'na niminasai puriti a'sambajang na a'sare sakka'.

Ri sesena palakara maraenga pakunni pa'pauna Pa' Cama':

—Ada'a rie' katojekangna siurang pammarentaya. Rupa'na sipakataui.

—Kalambusang niajarang kedde' ri sikola.

—Tau Kajang andai nibeta ri inainai, iami injo na a'kulie-kulleangki ambetia tau maraenga.

—Sadiami tau Kajang apinra, antama' to'mi ri sesena lampu na telepong, na manna Tana Toa ammulai to'mi apinra ta'sikidi-kidi situru' ada'na.

—Maka a'kulie Kajang nidanjari? Tantumi, mingka ri bokopi isse' nasaba' lanipasituru'i rolo' ada'a na pammarentaya.

—Pasitolongang gattaya? Batena Pa' Cama': talia anu hukkunga, mingka iaji pa'samaturukanga.

—Ri sesena a'pa'ruaya Amma Toa? Nipabbiangmi rolo', ka massing rie' taunna, na ri bokopi na'nassa angkuasinempe'ji a'parrang, mingka nuparallua kamunnina pa'samaturukanga, na minjomoe a'bese'-beseri.

—Ri sesena kapala desa tappa' a'dalle' ri upati: Tala angngurai, assalang cama' nipa'pauang.

Pasangna pa' cama'ta iamintu:

“Sipakataumako na nusipakahajiki. Ako sangnging a'bura-burai punna rie' maengko janji, pa'pada punna nakke pa' cama' a'janji tala maengi kusala.”

Rupa'na jamaangna Pa' Cama' Abd. Wahid Jalil ringang na lohe assele'na pole, na rupa'na salama'i ammarenta ri Kajang sanggenna atappusui hattu pammarentaangna ri taung 2007 sallo'.

## Pa'pilajarang a'karang bicara Konjo

Pinruangmi nigaukang a'pilajarang [lokakarya] a'karang bicara Konjo ri sikolana SMP ri tulampansulu' sura' Kareba a'bicara Konjo, iamintu Yayasan Bulu' Kuuppa. Nubung-asaya nigaukang iamintu ri SMP1 Hilahila tanggal 12 Juni 2004, na kapala sikola, Drs. M. Bakri Akhmad ampungkahai. Sampulo allima guru SMP siurang rua guru battu ri sikola maraeng amminahang.



Numaka ruaya nigaukang ri tanggal 13 Oktober 2004 ri Ara ri SLTPN2 Bontobahari. Situru' kapala sikolanna Drs. H. Hasan Dendi numminahang ruang puto anse're tau sitangngana guru battu ri SLTPN2 Bontobahari na rie' todo' guru battu ri SD nuambani-banua. Nampa pole rie' todo' battu ri Kajang rua tau nulompoa a'ra'na a'pilajarang angngukiriai sura' Kareba.

Iangase'na tumminahanga, sanna' lompona a'ra'na atinna allangngerei bicaranna tau a'sarea pa'pilajarang Barbara Friberg battu ri Yayasan Bulu' Kuuppa. Mallingna tallu jang na nauppa pa'pilajarang ri sesena nupoko'a punna ki'karang iamintu ampa'paissekangi taua. A'pilajarang to'i batena anggaukang karangang nuhaji'a na nulomo nipahang siurang pole batena niukiri basa Konjo sollanna na'nassa. Ruaji buangang karangang nasampang ampa'pilajarang iamintu karangang nu'pageo'a

siurang karangang kareba. Rie' todo' a'bua'-buangang pa'pa'tuju na kasampangang a'pilajara bajung ampa'nassai iangase'na.

Ri maengnamo allangngere pa'pilajarang na siurang bicara ri sesena masing-masing t umminahanga a'kulie to'i angngukiriai karangang. Rie' a'karang ri sesena kareba kampong, rie' todo' ri sesena carita riolo, palakara nu'pageo'a, na lohe maraengangna pole. Iangase' tumminahang na a'karang pole angnguppa sura' tamma'.

Riboko mae rie' a'pau ri sesena pa'pilajarang a'karang bicara Konjo angkuasinempe'ji rannuna amminahang na lohe nauppa nu'pageo'i pikkirangna. Lohe bede' a'ra' a'karang poleang, na rupa'na anjari toje'i.

Massing-massing sikola SMP iareka SMA ri sibatu tana Konjo nikellaeng anggaukangi pa'pilajarang pole, assalang rie' ruang puto tau nua'ra'a amminahang.



(SD kedde' amminahang ri SMP iareka SMA nuambanua). Pikatuang sai a'ra'ta mange ri Yayasan Bulu' Kuuppa ri Kotak Pos 1419 Mangkasara 90014, iareka annelepong ri 0411-840807.

Syurkati, Kassi' KJ

## Masigi' Mustamin daeng Matutu beru nipaenteng ri Kassi'



Sanna' rannuna tutabbalaya ri dusung Tanetea desa Lembang Lohe Kajang a'pammula tanggala annang bulang Agustus taung 2004 sipa'sambajang juma'ki ri masigi' Alfunqaan, iamintu masigi' nahajua Yayasan YasMatutu nunapupataya Mr. H. Mustamin daeng Matutu.

Sala se'rena tuhusengna Puang Ri Tabbuakang nianakang ri taung 1925, H. Mustamin mallingmo ammantang ri Mangkasara. Nanisare dalle' ri Paung Alla-taala na nahajui injo masigi' a nuongkosona nitassere lima bilangang juta rupia, siurang balli tana pammantang angna injo masigi'a.

Lompona 12,5 metere kali 12,5 metere antama' to'i lego-legona, na a'kulie nipake a'sambajang kulle kapang 400 tau. Masigi'a injo siurang tana pammantang angna luara'na sisabtu metere pada sulupa'.

Mallingna nihaju injo masigi'a kurangi ri sitaunga. Iangase' pa'kakkasa napakea siurang tau anghajuai nunapabattu ngase'

Yayasanga battu ri Mangkasara. Jari tutabbalaya ri dusung Tanetea tappa' ammakeji bahang.

Masigi'a Alfurqaan injo antama'i sala se're masigi' desa kaminang ballo ri Kajang. Na sitangga tau angkuasinempe'ji kaminang ballo ri sibatu kabupaten Bulukumba. Dapara'na tegele a'billo', rinringna pole, na rie' pannanroang bo'bo'. Ere napakea buhung bor, na rie' se're pa'je'nekang buru'ne na se're pole pa'je'nekang bahine.

Tutabbalaya ri dusung Tanetea na kacamatan Kajang sanna' rannuna, na napangngeraang pa'doaanga ri Puang Alla-taala bara' a'kulie tautoata H. Mustamin dg Matutu nisarei kagassingang na nipakasempo dalle'na, nilabbuang umuru'na, na'kulie ja napa'tarrusu napakaballoi injo masigi'a, pa'pada nanaha-nahaya.

Ri sikuntuta tau Konjo kulle kapang Mustamin sukku' lere pa'lampaangna (15 kampong, antama' to'i Balandia na (nipa'tarrusu ri lahara 8 kol. 3)